SERIA II.—ANUL IV, No. 907—300. NUMĂRUL 10 BANI (cu supliment) DUMINICĂ, 1 NOEMBRE 1898.

ABONAMENTELE
In ţară, pe un an . 20 leĭ
„ streinătate . . 40 „
Manuscrisele nu se înapoiază
REDACŢIA
STRADA CLEMENŢEI, No. 3.

EPOCA

Ediţia de seară

PUBLICITATEA
Anunţurĭ pe pag. III-a 30 banĭ linia
„ „ „ IV 15 „ „
Publicaţiĭ: Reclame 2 Leĭ linia
ADMINISTRAŢIA
STRADA CLEMENŢEI, No. 3.

CAPIŢALA INSULTATA DE GUVERN

CANDIDAŢIĬ PARTIDULUĬ CONSERVAŢOR PENTRU CONSILIUL COMUNAL AL CAPITALEI

COLEGIUL I

General Manu
Menelas Ghermani
Nicolae Filipescu
C. C. Arion
Ion C. Grădişteanu
Dr. Florea Teodorescu
Gr. Capsa, *comerciant*
Dr. Buicliu
Ioan Lahovari
Dr. Leonte
Dim. A. Laurian, *profesor*
Mihail Desliu
D. Dobrescu, *fost secretar general de minister*
N. N. Şoimescu
Barbu Păltineanu
General Algiu

COLEGIUL II

Tache Ionescu
Const. Disescu, *profesor*
Dr. Istrate, *profesor*
Mihail Cornea
Scarlat Vîrnav, *inginer*
N. Ath. Popovicĭ
Al. Ciurcu
Anghel Demetrescu, *profesor*
P. Sfetescu
Gr. Olănescu
Dim. Şoimescu
Dim. Roşu, *comerciant*
I. Brătescu
Colonel Costescu
Dr. Severeanu

Capitala insultată de guvern

Inconştienţiĭ de la guvern aŭ insultat Capitala.

Lucrul poate părea straniŭ.

In adevăr, e de neînchipuit ca un regim atît de păcătos, care timp de treĭ anĭ a revoltat ţara prin neomeniile şi mişeliile luĭ, care a sdruncinat întreg aşezămîntul Statuluĭ, care a umilit ţara şi la Ungurĭ şi la Turcĭ şi la orĭ-cine a vrut—e de neînchipuit ca un asemenea regim, urît pretutindenĭ unde se găseşte picior de romîn, să caute a sfida tocmaĭ Capitala, fruntea ţăreĭ.

Oamenii carĭ chinuesc ţara de treĭ anĭ de zile, nu sunt însă ca toţĭ oameniĭ. Ceea ce e nefiresc pentru toată lumea, pentru dînşiĭ e lucru cu putinţă.

Şi ast-fel, cu tot halul în care se găseşte, guvernul a maĭ cutezat să şĭ insulte Capitala.

Căcĭ lista de candidaţĭ a guvernuluĭ nu poate fi socotită alt-fel de cît ca cea maĭ obraznică insultă.

Cu un hoţ şi falşificator de acte publice ca Matac.

Cu un gheşeftar ca Ciocanelli;

Cu un speculator al prostituţiei clandestine ca d-rul Penescu;

Cu un fost funcţionar pătat ca Noreanu;

Cu asemenĭ oamenĭ, carĭ aŭ fost ţintuiţĭ la stîlpul ruşineĭ, cu asemenĭ lepădăturĭ sociale se prezintă guvernul înaintea Capitaleĭ.

Nu e aceasta o insultă sîngeroasă?

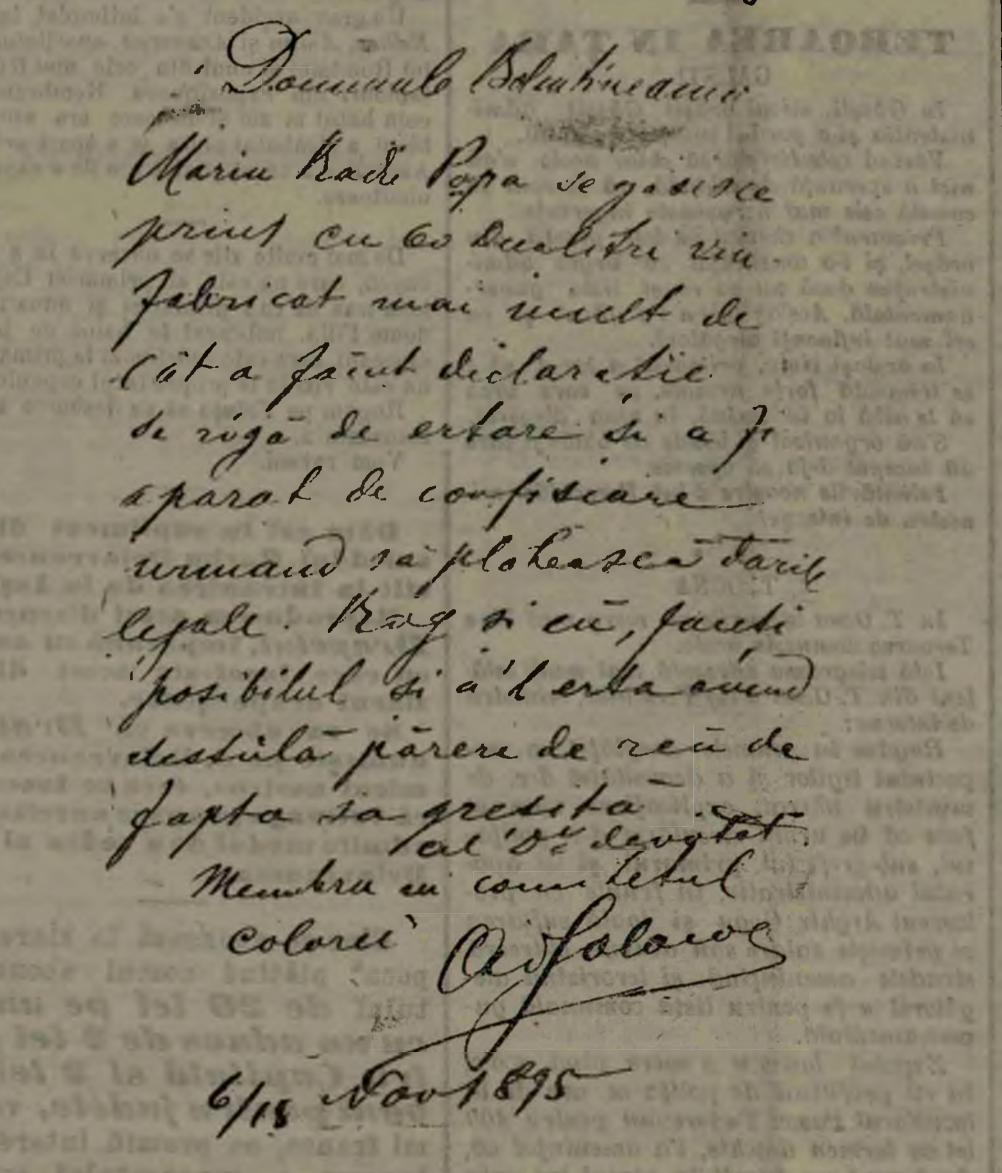
In Capitala ţăreĭ e întrunită fruntea inteligenţeĭ cultivate, fruntea proprietăţiĭ, a comerciuluĭ, a industrieĭ. Şi tuturor acestora li se cere să-şĭ dea încrederea unor borfaşĭ, unor hoţĭ, unor oamenĭ cu meserie murdară!

Nebunia regimuluĭ e fără de marginĭ. Să sperăm că va fi cea din urmă.

Nu e cu putinţă ca cetăţeniĭ Capitaleĭ să nu se ridice, cu mic cu mare, şi să puie la locul lor pe aceştĭ nemernicĭ insultătorĭ.

Paharul era plin şi fără această provocare. Acum a debordat.

Protectoriĭ Contrabandiştilor



Domnule Bolintineanu

Marin Radu Popa se găsesce prins cu 60 decalitri vin fabricat mai mult de cât a făcut declaratie se rugă de ertare şi a fi aparat de confiscare urmand să plătească tarife legale. Rog şi eu, faceti posibilul şi a'l erta având destulă părere de rău de fapta sa greşită.

Al D-voastră devotat
Membru în comitetul colorei
A. Solacolu

6/18 Nov 1895

Am publicat zilele trecute o scrisoare a unuĭ domn D. G. Constantinescu, functionar la primărie, scrisoare prin care se cerea să se liberese de Primăria Capitaleĭ o cantitate de vin confiscat. Acest domn Constantinescu spunea că sunt 400 leĭ depuşĭ pentru el, Senat Rădulescu şi Melissiano.

Publicăm azĭ scrisoarea de maĭ sus pe care credem de prisos a o maĭ comenta.

37.500 DE ARGINTI

Statul romîn e tras în judecată de epitropia bisericeĭ Sft.-Niculae din Braşov, pentru că guvernul luĭ Iuda-Sturdza a refuzat şi refuză să-ĭ plătească renta legiuită.

Se cunoaşte fondul chestiuneĭ.

Se ştie că Iuda din capul guvernuluĭ a săvîrşit o trădare din cele maĭ monstruoase.

Toată lumea simte lovitura mişelească pe care guvernul colectivist a dat'o cauzeĭ naţionale.

Demnitatea naţională a fost adînc îngenuchiată.

Pentru o neînsemnată sumă de 37.500 de leĭ pe an, guvernul luĭ Iuda nu s'a sfiit să ridice mîna-ĭ criminală asupra celor maĭ marĭ interese ale romînismuluĭ.

Pentru o sumă maĭ mică, Iuda Iscarioteanul s'a spînzurat.

Putreziciune

Atît a e de cufundat în noroĭ regimul, în cît nu îndrăzneşte să se mişte.

De două săptămînĭ denunţăm — cu doveẓĭ—ruşinoasa hoţie de la primăria Capitaleĭ cu brutariĭ. Avem un dosar întreg de acte. Am somat parchetul să se mişte.

Şi nimic.

Administraţia comunală înghite ruşinea şi tace. Ea nu îndrăzneşte să ia măsurĭ contra hoţilor; ca să menajeze interese electorale, ea îşĭ asumă ruşinea.

Parchetul tace şi nu se mişcă. Hoţiĭ trebuesc lăsaţĭ să opereze în alegerĭ; dacă ar fi luaţĭ de scurt, candidaţiĭ guvernuluĭ ar pierde cîte-va voturĭ, şi nicĭ aşa n'are guvernul tocmaĭ multe.

Muşamaua se întinde decĭ asupra acesteĭ murdăriĭ.

Am publicat în fac-simile scrisorĭ de ale oamenilor regimuluĭ, prin carĭ se tîrăsc Creditele funciare în matrapazlîcurile electorale, — cum e scrisoarea primaruluĭ din Călăraşĭ—saŭ prin carĭ se intervine pentru serviciĭ îndoelnice în schimbul unuĭ bacşiş— cum e biletul funcţionaruluĭ Constantinescu, pentru Melisianu — saŭ prin carĭ se acopăr contrabande—cum e scrisoarea luĭ Solacolu al căreia fac-simil îl publicăm astăzĭ.

Gheşefturĭ murdare, contrabande, hoţiĭ. Toate astea dovedite, documentate.

Şi totuşĭ regimul nu se mişcă, nu suflă. Nu maĭ există nicĭ lege, nicĭ ruşine.

Hoitul colectivist se cufundă în noroĭ.

DIN ALE NOASTRE

D. Eugeniu Voinescu, pictor cunoscut prin tablourile sale carĭ represintă marea sub toate fazele eĭ, a făcut naufragiŭ la Bîrlad.

Această surprinzătoare ştire ne o aduce un decret regal, publicat în *Monitorul Oficial* de alaltăerĭ.

Numirea acestuĭ pictor de marină într'o funcţiune administrativă, cam lasă bănuealǎ că e o *pescărie* la mijloc din partea d-luĭ Nicorescu şi se susţine că d-nu Eug. Voinescu n'ar fi în definitiv de cît omul de pae al teribiluluĭ bîrlădean.

De nu l'ar mînca Nicorescu!

In resumat, poate că pictorul nostru, obosit cu aspectul mărei şi după ce a zugrăvit rînd pe rînd portul de la Constanţa, Marea Neagră şi o sumedenie de vaporaşe, voeşte acum să pictureze *casa proprietăţeĭ*, despre care s'a vorbit aşa mult.

De altminterea, numirea unuĭ pictor la Bîrlad se impunea guvernuluĭ, în împrejurările actuale. Pare-se că încurcătura e aşa mare în acest judeţ, în cît ministrul de interne simţea absolut nevoe să aibă acolo un om care să distingă *colorile*.

Un pictor era decĭ indicat!

Tibişir

CONSILIUL MATACILOR

Printr'o anchetă parlamentară, făcută de o comisiune care număra între alţiĭ, ca membri, pe d-niĭ Sturdza, actualul prim-ministru, şi Robescu, actualul primar, s'a constatat că d. Matac este un hoţ, un falşificator al actelor publice, în dauna comuneĭ Bucureştĭ. Despre fap'ele d luĭ Matac, d. Bibicescu, spunea în şedinţa Camereĭ de la 9 Noembrie 1883: «*atîta mare îndrăzneală în cît n'am crezut că* se poate comite într'o administraţie în ţara romînească».

Acum acelaş Sturdza propune cetăţenilor pe acelaş Matac ca să-l aleagă să îngrijească de averea comuneĭ Bucureştĭ, şi alăturĭ de cine?

Alăturĭ de d. Robescu, membrul în comisia parlamentară, alăturĭ de d. Bibicescu, cel cu uimirea.

Ne închipuim ce consiliŭ ar fi dacă lista colectivistă ar izbuti.

Dar suntem siguri că aceasta nu se va întîmpla.

Hoţiĭ la puşcărie, a zis Dumitru Brătianu.

CESTIUNI COMUNALE

Canalul navigabil Bucureştĭ-Olteniţa

II

Comerţul

Cînd cerealele din centrul Munteniei se vor concentra în Bucureştĭ, după cum le convine, pentru a lua drumul măriĭ, pe canalul Bucureştĭ-Olteniţa şi apoĭ pe Dunăre, Bucureştiul va fi deja un mare centru de comerţ.

Căcĭ, ce comerţ mare — şi înţelegem printr'un ast-fel de comerţ un schimb internaţional—se poate face într'o ţară, în care 80 la sută din exportaţiunea sa constă în cereale, de cît comerţul cu aceste cereale?

Acest comerţ se face astă zĭ aproape în totul la Brăila, de oare-ce, din cele ca la 2 milioane tone de cereale ce anual se scurg spre Sulina, 1.370.000 tone s'aŭ vîndut în 1895 în Brăila.

Cu situaţiunea sa pe Dunăre, în vîrful unghiuluĭ ce formează cele două părţĭ trans-şi cis-milcovene ale ţăreĭ, Brăila are o poziţiune comercială pe care nu i-o va putea discuta nicĭ Constanţa, nicĭ vre-un alt oraş al ţăreĭ. Şi nicĭ nu este interes ca comerţul Brăileĭ să fie împrăştiat, întru cît acest port ar putea strînge şi exporta produsele ţăreĭ în modul cel maĭ economic şi maĭ comod şi întru cît ar putea să ne aducă, în condiţiunile cele maĭ avantagioase, mărfurile ce ne sosesc pe mare.

Cifrele ce am indicat maĭ sus ca cost de transport pe căile ferate pînă la Brăila şi d'aci pe Dunăre pînă la Sulina, în comparaţiune cu acelea ale transportu'uĭ pe un canal Bucureştĭ-Olteniţa şi apoĭ pe Dunăre pînă la mare, ne asigură însă că, fatal, Brăila va trebui să cedeze Bucureştilor, de îndată ce acesta se va lega cu Dunărea printr'un canal, atît exportul cereale'or din regiunea Munteniei centrale, cît şi importul mărfurilor grele trebuincioase acesteĭ regiunĭ.

Dar negociarea, inmagasinarea, încărcarea şi descărcarea acestor importante cantităţĭ de variate mărfurĭ va atrage în Bucureştĭ stabilirea bancherilor, comercianţilor, comisionarilor şi numeroşilor lucrătorĭ, al căror concurs acest trafic reclamă, spre atingerea scopuluĭ ce trebue să urmărească Bucureştiĭ: sporul populaţiuniĭ şi prin urmare al contribuţiunilor.

Industria

Susţinute sforţărĭ s'aŭ început în Bucureştĭ pentru întemeiarea uneĭ industriĭ aci; lucrurile însă merg slab de tot; maĭ cu seamă din causa scumpeteĭ cărbuneluĭ şi a transportuluĭ materielor prime, ca fierul şi altele, ce se importă din streinătate.

Canalul Bucureştĭ-Olteniţa va înlătura aceste cause impedicătoare la un mare număr de industriĭ.

Cînd, prin canal, transportul cărbuneluĭ de la Sulina pînă în Bucureştĭ nu va costa de cît 3 leĭ la tonă, acesta se va putea avea aci cu 25—26 leĭ tona, în loc de 40 cît costă astă-zĭ.

Dacă n'ar fi de cît acest singur articol, industria s'ar găsi în maĭ bune condiţiunĭ de existenţă. Dar pămînturile ceramice ale Dobrogeĭ, fierul, cimenturile, etc.?

Şi cînd industria îşĭ va lua avînt în Bucureştĭ, ea va aduce un noŭ şi important contingent la înmulţirea populaţiuniĭ oraşuluĭ şi la creearea de nouĭ puterĭ contributive pentru sarcinele luĭ.

Bunul traiŭ

Cînd cărbunele va ajunge cu preţ scăzut la Bucureştĭ, cînd peştele Dobrogeĭ şi Dunăriĭ de jos ne va sosi, în batele-citerne, viŭ şi eftin, direct, ca şi cerealele şi făinurile; cînd ferul, cimentul, petrăria Dobrogeĭ şi varurile eĭ vor putea să se aducă, pe canal, cu preţurĭ reduse, este de netăgăduit că viaţa se va eftini în Capitală şi că, şi printr'aceasta, populaţiunea va fi atrasă într'însa.

Graţie sporuluĭ populaţiuniĭ şi desvoltăriĭ comerţuluĭ şi industrieĭ în Bucureştĭ, veniturile oraşuluĭ sporindu-se, toate îmbunătăţirile şi înfrumuseţările municipale cerute de viaţa modernă nu vor fi de cît o cestiune de timp, după a căror executare numaĭ, Bucureştiĭ vor deveni ceea ce trebue să fie: o Capitală prosperă, cu o populaţiune avînd viaţă activă, producătoare, sănătoasă şi plăcută.

Concurenţa canaluluĭ

Acest canal de navigaţiune, pe a căruĭ creaţiune se întemeiază viitoarea prosperitate a Bucureştilor, nu va aduce ruina financiară a căilor ferate, al căror principal trafic — cerealele şi materiele grele — îĭ va fi luat?

De sigur că nu, maĭ întîiŭ, pentru că canalul Bucureştĭ-Olteniţa nu va deservi de cît o mică parte a ţăreĭ, regiunea Bucureştilor şi, apoĭ, pentru că, chiar dintr'această regiune, canalul nu va lua căilor ferate de cît acele transporturĭ, carĭ le lasă un cîştig prea mic şi le dă cele maĭ marĭ dificultăţĭ.

Admiţînd că din 3, 8 banĭ pe tonă şi kilometru, cu cît se transportă astă-zĭ pe căile ferate cerealele şi cărbuniĭ, treĭ pătrimĭ represintă realele cheltuelĭ ale transportuluĭ, beneficiul la care ar urma să renunţe C. F. R. nu represintă, pentru transporturile făcute în 1896, de cît 490.342 leĭ.

In schimbul abandonuluĭ acestuĭ cîştig, C. F, nu vor maĭ fi obligate, ca acum, să imobiliseze pe fie-care an însemnate capitale pentru cumpărătoarea continuă de vagoane de mărfurĭ, utilisate în transporturĭ de cereale numaĭ vr'o 3 lunĭ din an, iar restul timpu'uĭ remînînd aproape neutilisate.

Nu scim chiar dacă canalul de navigaţiune ce se are în vedere, nu va provoca pentru căile ferate, prin marile cantităţĭ de mărfurĭ grele ce ar introduce în ţară, nouĭ traficurĭ carĭ să întreacă jumătatea de milion leĭ aproape ce i se ia de la cereale şi cărbunĭ.

Construcţiunea şi costul canaluluĭ

După cum se vede în desemnele ce însoţesc presenta expunere, canalul Bucureştĭ Olteniţa va avea o lungime de 67 km.

Din causă că cantitatea de apă de care se dispune pe Dîmboviţa, chiar după proiectata derivaţiune într'însa a 8 m. c. apă pe secundă din Argeş, este prea mică pentru un tonagiŭ convenabil bastimentelor, s'a recurs la canalisaţiunea acestor rîurĭ prin construcţiunĭ de baragă şi canale laterale cu ecluse.

Numărul ecluselor este de 14, iar diferinţa de nivel între extremităţile canaluluĭ este de 54 m. 20.

Pentru a se judeca despre numărul ecluselor admise şi despre înălţimea lor, vom da aci, pentru comparaţiune, lungimile, numărul ecluselor şi diferenţele de nivel la capete a cîtor-va din cele maĭ cunoscute canale de navigaţiune din Belgia.

Acestea sunt:

Canalul dintre:	lungim. km.	No. ecl.	Dif. de niv. m.
Bruxelles-Char.	24.38	12	23,43
Mons Condè (belg)	20 19	5	10,35
Ypres-Lys	15.50	14	38 72
Meuse-Escaut	86 36	17	39 68
Blatou-Ath	21 59	21	59.92
Bossuyt Coutrai	15 39	10	29 40
Luate împreună	183.41	79	201,50

La aceste canale belgiane, avem dar o ecluză la 2 km. şi 32 lungime de canal şi o înălţime medie de ecluză de 2 m. 54, pe cînd la canalul proiectat de la Bucureştĭ la Olteniţa, aceleaşĭ elemente sunt represintate prin 4 km. 8 şi 3 m. 87. S'ar putea aci să se micşoreze înălţimea ecluselor, sporindu-se numărul lor.

Prin ecluse obţinîndu-se o adîncime minimă de apă în canal de 2 metri, bastimentele destinate a naviga pe canal pot avea următoarele dimensiunĭ:

	m.
lărgime	7.00
lungimea	52 60
adîncimea maximeĭ în apă	1,75
capacitate de încărcare	400 tone.

Canalul este pentru cale dub'ă, avînd la fund o lărgime de 16 m. iar la faţa apeĭ de la 24 pînă la 36 m., după cum adîncimea apeĭ va varia între 1 şi 6 m.

Pe canal, tracţiunea bastimentelor este proiectată a se face saŭ prin tuagiŭ electric (sistem Bovet) saŭ prin halagiŭ electric (sistem de Lamb), fie cu tracţiune individuală a fie-căruĭ bastiment, fie pentru tracţiune în convoiŭ. Pe Dunăre, tracţiunea se va face prin remorcagiŭ, bastimentele făcînd atuncĭ oficiŭ de şlepurĭ.

Vitesa bastimentelor cu touagiŭ electric putînd fi aproximativ de 5 km. pe oră, iar timpul pentru trecerea printr'o ecluză de $^1/_3$ oră, va trebui în termen mediŭ 24 ore pentru o călătorie de la Bucureştĭ la Olteniţa.

Costul de construcţiune al canaluluĭ, conform ante-proiectuluĭ alăturat, se poate stabili, grosso modo, precum urmează, după evaluarea unuĭ specialist :

	Leĭ
Exproprerĭ	350,000
Terasamente	5.000.000
Lucrărĭ de artă	7.000 000
Basage şi Ecluse	3 000 000
Basin port la Bucureştĭ	500.000
Instalaţiunĭ electrice	1.750.000
Bastimente de transport	750 000
Diverse şi neprevăzute, studiĭ	1 650.000
Total	20.000.000

INFORMAŢII

Crisa ministerială

Orĭ cît ar fi vroit Dim. Sturdza să ascundă existenţa criseĭ ministeriale, măcăr pînă după alegerile comunale, n'a isbutit; aşa că azĭ **putem afirma cu siguranţă că suntem în plină crisă, în urma demisiunilor d-lor Spiru Haret şi general Berendeiŭ.**

In ce priveşte pe d. general Berendeiŭ, deşi *Voinţa* s'a grăbit a desminţi demisiunea acestuia, totuşĭ putem să afirmăm că **ea e dată deja de o săptămînă.**

* * *

D. Spiru Haret, constatînd gravele nemulţumirĭ ale corpuluĭ profesoral de la universitatea din Capitală, în urma numireĭ d-luĭ Coco-Dimitrescu, în postul de rector, —numire ce «i a impus» d. Dim. Sturdza,—**a demisionat din minister, nevroind să ridice împotriva sa urgia colegilor săĭ.**

D. Sturdza a rămas încremenit în faţa aceşteĭ demisiunĭ şi s'a dus la d. Haret, rugîndu-l s'o retragă. Acesta, însă, refusînd **categoric, primul ministru a început să plîngă şi a rugat pe d. Haret să nu demisioneze, de cît numaĭ după alegerĭ. Cum însă d. Haret nu vroise să maĭ stea nicĭ un moment în minister, s'a convenit a i se da un concediŭ de 15 zile, după care apoĭ să i se primească demisiunea.**

* * *

In legătură cu demisiunea d-luĭ Haret, putem să anunţăm că treĭ-zecĭ de profesorĭ universitarĭ din capitală, în cap cu d-l V. A. Ureche, s'aŭ pus în grevă, declarînd că nu vor participa la nicĭ un consiliŭ profesoral, cîtă vreme d. Coco-Demetrescu va fi menţinut în postul de rector.

* * *

Situaţia guvernuluĭ s'a agravat şi maĭ mult prin darea în judecată a ministeruluĭ instrucţieĭ pentru neplata renteĭ datorite şcoalelor romîne din Braşov.

D. Dim. Sturdza a plecat ierĭ dimineaţă cu trenul de 7.45 la Sinaia, ca să refereze Regeluĭ asupra situaţiuneĭ.

Scandalul de la primăria Capitaleĭ

D. Ştefan Greceanu, mare proprietar şi fost senator, s'a dus erĭ după amiazĭ la primăria Capitaleĭ ca să-şĭ ia cartea de alegător. Funcţionarul însărcinat cu distribuirea cărţilor de alegător, caută mereŭ, dar n'o găseşte. Atuncĭ d. Greceanu îl întreabă :

— Bine, d-le, cum nu se găseşte? Sunt trecut pe listă ca alegător în colegiul I şi nu se găseşte cartea mea de alegător ?

Funcţionarul maĭ caută o dată, apoĭ face un interogator d-luĭ Greceanu, întrebîndu-l în ce culoare, în ce stradă şi la ce număr stă.

In sfîrşit se găseşte o carte de alegător pe numele de Guran Stefan, culoarea de Roşu, Calea Victorieĭ No. 40.

— Dar bine, d-le, asta-ĭ casa mea ; acolo şed eŭ şi nicĭ în casa mea, nicĭ în vecinătate nu şade nicĭ un Ştefan Guran.

In zadar toate protestările d-luĭ Ştefan Greceanu.

In cele din urmă, d. Greceanu se duce la primarul Cheferobescu şi protestează :

— Cum, d-le primar ? Eŭ, mare proprietar în Capitală şi în judeţ, cunoscut de Capitala întreagă ca mare proprietar băştinaş ; eŭ. Greceanu, a căruĭ familie de maĭ multe veacurĭ posedă proprietăţĭ în centrul culoareĭ de Roşu, eŭ să nu mĭ găsesc cartea de alegător ?

Primarul se încurcă, se face roşu ca sfecla şi—după o oră şi jumătate, secretarul general al primărieĭ liberează cartea de alegător d-luĭ Greceanu.

Ce s'a întîmplat ?

In cartea de alegător numele d-luĭ Greceanu a fost cu intenţiune falşificat în Guranu.

Şi dacă asemenĭ falsurĭ se comit cu d. Greceanu, fost senator şi unul din ceĭ maĭ marĭ proprietarĭ din Capitală şi din judeţul Ilfov, ce s'o fi făcînd cu cărţile de alegător ale sutelor de alegătorĭ maĭ inferior situaţĭ ?

⁂

Putem afirma că la primăria Capitaleĭ se procedează de cîte-va zile în mod scandalos cu liberarea cărţilor de alegător.

Cînd se presintă alegătorĭ cunoscuţĭ ca anticolectivişti, li se fac dificultăţĭ enorme, răspunzîndu-li-se că nu se găseşte cartea de alegător. Ast-fel alegătoriĭ sunt ţinuţĭ cîte două şi treĭ ore, în speranţă că plictisindu-se de atîta aşteptare vor pleca fără carte.

Putem să maĭ afirmăm că erĭ s'a liberat o carte de alegător d-luĭ deputat Ion Pilat, care nu e trecut pe listele electorale, n'are nicĭ o proprietate în Capitală şi votează la Botoşanĭ !

Cronica electorală

CÎMPU LUNG

Partidul conservator a fixat următoarea listă pentru alegerile comunale :

Colegiul I : Grigore Andreescu, G. I. Negulicĭ, N. G. Iriminoiŭ, C. Em. Marinescu, N. Crassan, căpitan I. Palade.

Colegiul II : G. I. Georgescu, An. Hristescu, Istrati Rizeanu, M. N. Vlădescu, Lake Chirănescu.

Hotărîndu-se această listă, partidul conservator **a lansat în acelaşĭ timp** şi un manifest.

COMANA (Vlaşca)

Actualul primar Marin Saare, simţind că lista oposiţieĭ întîmpină printre săteni marĭ simpatiĭ, a început să cutreere satul cu o bandă de hoţĭ, anume notarul Dumitru Teodor, Simeon Neagu, Badea Neculae Balgiu, Toma Pădureanu, Ion Sandu, Ion Balgiu şi Tănase Grigorescu, terorisînd pe alegătorĭ.

Această bandă a devastat cu topoare cîrciuma Maria Badea Tîrnoveanu, făcînd pagube în valoare de 3000 leĭ, furînd şi o sumă de 340 leĭ. Apoĭ a devastat prăvălia luĭ Constantin Uţă, furînd din tejghea 1.200 leĭ şi pricinuind pagube, în valoare de 5.000 leĭ.

BRAILA

—Prin fir telegrafic—

Partidul conservator a ţinut astă seară, Vinerĭ o mare întrunire. Succesul desăvîrşit.

Aŭ vorbit în ap'ausele şi aprobările adunăreĭ, domniĭ : Beloiŭ, Suditu, Fotin, d-r I Palladi, Dumitrescu (avocat), Ion Panteli, Stanciu (comerciant) şi Pascali (avocat).

Cetăţeniĭ adunaţĭ aŭ primit cu aclamaţiunĭ şi aplauze, următoarea listă :

Colegiul I : Nicolae Perlea, Ion Suditu, Ghiţă Dumitrescu, Ion Berceanu, Dumitru Persoiŭ, Nicolae Ştefănescu, Chiriac Panait, George Avesalon.

Colegiul II : Ştefan Beloiu, George Nistor, Ilie Pavelescu, Ion Panteli, Stanciu, Ion Droc, Bănculescu, George Tarala, Apostol Gagiulescu.

Manopere infame

Colectiviştiĭ recurg la toate mijloacele, în vederea alegerilor.

De treĭ anĭ se tot tărăgăneşte un proces intentat contra amiculuĭ nostru E. M. Papamihalopol, pentru abuz de putere (arestare ilegală), pe cînd ocupa funcţiunea de poliţaĭ la Brăila.

In 1895, parchetul dăduse un rechizitoriŭ de neculpabilitate. Dar tot în 1895, la 10 Octombrie, mulţumită maşinaţiunilor colectiviste, s'a dat un rechizitoriŭ contrar.

De atuncĭ, procesul a fost mereŭ amînat, pînă acum, în ajunul alegerilor.

Erĭ, 30 Octombrie, tribunalul de Brăila a judecat procesul în lipsă şi d. Papamihalopol a fost osîndit.

Negreşit, colectiviştiĭ nu şĭ vor putea răsbuna, căcĭ maĭ sunt instanţe carĭ nu staŭ la ordinele unuĭ Cociaş. Manopera electorală e totuşĭ desăvîrşită; şi e infamă.

Printre funcţionariĭ de la ministerul de finanţe persistă încă svonul că celebrul «finanţ» George Palade, îndată după alegerile comunale, ar avea intenţia ca pentru echilibrarea viitoruluĭ budget, să reînfiinţeze taxa de 5 la sută asupra lefeĭ funcţionarilor.

Se vede : Dom' Palladu vrea cu orĭ-ce chip să devină şi maĭ «celebru !»

Contrabandiştiĭ pe listele colectiviste

Să nu se creadă că numaĭ în lista colectivistă pentru consiliul comunal al Capitaleĭ figurează pungaşĭ şi reprezentanţĭ aĭ prostituţieĭ clandestine.

In cele maĭ multe oraşe ale ţăreĭ acelaş lucru se observă. Peste tot oameniĭ cinstiţĭ aŭ refuzat să dea concursul lor colectiviştilor.

De pildă, la Ploeştĭ s'a pus pe listă un domn Christescu, *contrabandist*, condamnat ca atare de justiţie.

Iată actele oficiale. Maĭ întîĭ sentinţa tribunaluluĭ :

. . . .

Considerînd că apelantul 'şĭ sprijină acţiunea sa pe procesul-verbal încheiat de judecătorul de instrucţie şi Primul-Procuror al Trib. Prahova, în ziua de 9 Iunie 1895, întărit prin deciunea aprobativă a ministeruluĭ de interne, No. 24574 din 20 Septembrie 1895, prin care se constată **contrabanda** comisă de intimaţĭ; cum şi pe încheerea Tribunaluluĭ Prahova, secţia I, No. 76 din 96 care pe baza aceluĭ proces-verbal, a fixat valoarea mărfurilor introduse în comună, a căror fiinţă nu s'a maĭ găsit la suma de leĭ 1400.

Pentru aceste motive

In numele legeĭ

HOTARAŞTE

Admite ca fondată acţiunea intentată de P. Alexandrescu contra fraţilor *I. şi T. Christescu*, comercianţĭ din Ploeştĭ.

Condamnă pe numiţiĭ defendorĭ ca firmă comercială, să plătească apelantuluĭ P. Alexandrescu, suma de leĭ una mie patru sute (1400), valoarea a patru lăzĭ liqueur bolor de Turin, cincĭ lăzĭ Vermut de Turin şi un butoiŭ Cognac de Hamburg, **căzute în contrabandă**, cu procente legale de la 3 Noembrie 1895 cerere în judecată,

Sentinţa cu recurs.

Contrabanditul Christescu a făcut recurs Dar Curtea de Casaţie a respins recursul.

Pentru aceasta se poate consulta dosarul No. 5673 din 1895.

Iată cine sunt sprijinitoriĭ luĭ Sturdza.

Fireşte, un trădător nu poate fi sprijinit de cît de contrabandiştĭ şi de escrocĭ.

Citim în *Drapelul* :

«In sfîrşit, aseară s'a proclamat lista guvernamentală, în întrunirea de la Dacia.

«Sperăm că de astă dată ziarele guvernamentale nu vor maĭ spune că a fost o solemnitate politică întrunirea de la Dacia.

«Lume foarte puţină ; cîte-va sute socotind şi cadrele de agenţĭ. **Proclamarea listeĭ a avut loc în mijlocul uneĭ nepăsărĭ generale şi foarte mulţĭ aŭ părăsit întrunirea criticînd cu asprime multe din persoanele carĭ aŭ fost trecute în listă prin surprindere.**

«Astă-zĭ s'aŭ prezentat la redacţiunea noastră maĭ mulţĭ comercianţĭ din culoarea de roşu şi ne-aŭ declarat că pentru întîia oară se nesocoteşte ast-fel culoarea lor care nu este representată prin nicĭ un comerciant fruntaş. Pe listă figurează maĭ mulţĭ iluştri necunoscuţĭ, saŭ prea bine cunoscuţĭ, carĭ reclamă fără nicĭ un cuvînt recunoştinţa comercianţilor.

«Lista comunală are o singură calitate : e la înălţimea guvernuluĭ presidat de d. Sturdza.

TEROAREA IN ŢARA

GAEŞTĬ

In Găeştĭ, micul orăşel Găeştĭ, administraţia şi-a perdut minţile cu totul.

Văzînd colectiviştiĭ că chiar acolo n'aŭ nicĭ o speranţă de isbîndă, aŭ început să comită cele maĭ neruşinate ingerinţe.

Primarul a chemat pe toţĭ preoţiĭ din orăşel, şi i-a ameninţat cu urgia administraţieĭ dacă nu va reuşi lista guvernamentală. Acelaş lucru l'a făcut şi cu ceĭ maĭ influenţĭ alegătorĭ.

In acelaşĭ timp, primarul a cerut să i se trimeată forţe armate, pe care vrea să le aibă la îndemînă, în ziua alegereĭ.

S'aŭ organizat şi bande de bătăuşĭ care aŭ început deja să opereze.

Felicitările noastre d-luĭ Ferechide, ministru de interne!

* * *

T. OCNA

In T. Ocna lucrurile nu merg maĭ bine Teroarea domneşte acolo.

Iată telegrama adresată maĭ multor cetăţenĭ din T.-Ocna d-luĭ Ferechide, ministru de interne:

Rugăm în numele dreptăţeĭ, a respectuluĭ legilor şi a demnităţeĭ d-v. de ministru liberal, explicaţi-ne cum se face că în urma circulăreĭ d-v. poliţaiul, sub-prefectul, primarul şi tot aparatul administrativ, în frunte cu protoereul Arghir Gogu şi toată suflarea ce primeşte salare saŭ diurne, cutreeră stradele ameninţînd şi terorizînd alegătoriĭ a fi pentru lista comunală guvernamentală.

Zapciul Ionescu a mers pînă acolo, în cît profitînd de poliţa ce are de la locuitorul Pascu Tudoreanu pentru 400 leĭ cu termen deschis, l'a ameninţat că, dacă nu-ĭ va însoţi în alaiul lor prin mahalale, de şi figurează pe lista conservatoare, îĭ protestează poliţa.

(ss) Crupensky, Barisov, Enescu, Constantinescu, Cozoni, Neculau Grigoriu, Hristodor Gheorghiu, Boia Danailă, Pascu Tudoreanu, C. A. Calinei, Dolişu Orban, Anastasiu şi alţiĭ.

Bandele de pungaşĭ de la Primărie

Voinţa Naţională de aseară recunoaşte ca adevărată scrisoarea d-luĭ Constantinescu, ce am publicat zilele trecute în fac-simil.

Acea scrisoare, adresată de un domn Gh. Constantinescu agentuluĭ colectivist Senat Rădulescu, sună astfel :

Dragă Senat,

Te rog stărueşte de d. Melisianu să liberese nişte vin făcut de stafide d-luĭ Bercu Focşăneanu. Am stat eŭ pînă acĭ şi l-a pus la analiză, însă pînă acum nu s'a terminat. Sunt sigur că se va libera, fiind-că nu este, de cît apă şi stafide la mijloc. **Avem un profit de 400 de leĭ deja depusă pentru noĭ treĭ.** *Eŭ plec la Deal, pentru cîte-va zile Stăruie, şi reuşind eŭ aranjăm.*

Dacă te întreabă cine-va, nu maĭ spune.

Noĭ am spus atuncea că această scrisoare e scrisă de Constantinescu fiul, funcţionar la primăria Capitaleĭ.

In fine aseară, după o săptămînă, *Voinţa* ne răspunde, publicînd la rîndu-ĭ următoarea scrisoare adresată de Constantinescu fiul luĭ Melisiano. După introducerea cuvenită, această scrisoare spune :

«Iată cum stă adevĕrul. Tatăl meŭ G. Constantinescu, în ziua de 27 Septembre a. c., în momentul plecăreĭ din Bucureştĭ, chiar cînd era urcat în trăsură pentru a pleca la vie, îmĭ presintă pe un oare-care Topîrceanu ca să-ĭ daŭ o recomandaţie către d. Senat Rădulescu, şi pleacă.

«Acest Topîrceanu mi-a cerut o carte de visită a tatăluĭ meŭ, dictîndu-mĭ a scrie rîndurile reproduse. Eŭ am scris aceste rîndurĭ, fără ca tatăl meŭ să-mĭ fi zis ce trebue să scriŭ, şi punînd şi numele d v. după dictarea şi insistenţele acestuĭ domn».

Care va să zică, *Voinţa*, recunoscînd scrisoarea către Senat Rădulescu, recunoaşte şi existenţa bandeĭ care, pentru a proteja pe un contrabandist, ceruse acestuia patru sute de leĭ, banĭ ce aŭ fost depuşĭ.

Voinţa nu ne spune ce măsurĭ a luat parchetul, şi nu ne spune dacă Constantinescu-fiul maĭ e funcţionar la Primărie saŭ a fost destituit.

Poate că ne va răspunde peste o săptămînă. Cînd e vorba de gheşefturile stăpînilor săĭ, *Voinţa* nu se prea grăbeşte.

Intrunirea din Tecuciŭ

— Prin fir telegrafic —

Tecuciŭ, 30 Oct., orele 6 p. m.

D. Take Ionescu, întorcîndu-se din Iaşĭ a sosit azĭ după amiazĭ, la orele 1 p. m. La gară a fost primit de un mare număr de cetăţenĭ, în frunte cu capiĭ partiduluĭ conservator din localitate. Primirea a fost entusiastă.

In acelaşĭ tren se afla şi d. general Manu, care a fost aclamat cu frenesie de mulţimea ce se afla pe peron.

La orele 4 şi jumătate, s'a ţinut întrunirea publică, care a fost un adevărat triumf al partiduluĭ conservator. O aşa întrunire nu s'a maĭ văzut aiĭ.

D luĭ Take Ionescu, după splendidul discurs pe care l'a rostit, 'ĭ s'aŭ făcut ovaţiunĭ însufleţite.

Başibuzuciĭle luĭ Tache Anastasiu

(Telegramă particulară)

Tecuciŭ 30 Oct., orele 5 jum.

Senatorul colectivist Tache Anastasiu, ca să forţese pe ţăranĭ să facă învoelĭ agricole cu dînsul, a închis treĭ sute de vite ale locuitorilor din Ţigăneştĭ.

De două zile vitele staŭ nemîncate.

Ţăraniĭ desperaţĭ, aŭ reclamat procuroruluĭ local şi procuroruluĭ general. Reclamaţiunile lor aŭ rămas însă fără resultat.

Din Amsterdam se scrie ziaruluĭ *Etoile belge* :

Un grav accident s'a întîmplat tablouluĭ *Esther, Aman* şi *Assuerus*, aparţinînd regeluĭ Romînieĭ şi unul din cele maĭ frumoase tablourĭ din exposiţiunea Rembrandt. Un cuiŭ bătut în zid şi de care era atîrnat tabloul, a străbătut pînza şi a spart ochiul luĭ Assuerus, a căruĭ privire era de o expresiune uimitoare.

De maĭ multe zile se observă la şosea un cupeŭ, care nu este al primărieĭ Capitaleĭ, însă tras de caiĭ primărieĭ şi mînaţĭ de un domn Filip, îmbrăcat în haine de pluş, ca muscaliĭ, care este funcţionar la primărie, dar nu este vizitiŭ la proprietarul cupeuluĭ.

Rugăm pe *Voinţa* să ne descurce această încurcătură.

Vom reveni.

Dăm azĭ în supliment discursul d-luĭ Barbu Delavrancea, rostit la întrunirea de la Iaşĭ.

Reproducem acest discurs din *Drapelul*, împreună cu antetul cu care însoţeşte acest discurs ziarul drapeliştilor.

Se va observa că *Drapelul* numeşte pe d. Delavrancea : «amicul nostru», ceea ce înseamnă că întreaga grupare aurelianistă admite modul de a vedea al d-luĭ Delavrancea.

Cine se abonează la ziarul „Epoca“ plătind costul abonamentuluĭ *de 20 leĭ pe un an, cu un adaos de 2 leĭ pentru Capitală şi 2 leĭ 50 banĭ pentru judeţe,* va primi franco, ca premiŭ, interesanta lucrare a cunoscutuluĭ scriitor ***Baba Novac*** «Judecata şi judecătoriĭ **Mitropolituluĭ Primat** Ghenadie», ***un volum în 8° de 264 paginĭ elegant tipărit,*** cum şi **Tristia**, cel din urmă articol al luĭ **Alexandru Lahovari.**

ŞTIRI JUDICIARE

Medicina băbească.—Baba Marinca Dumitrache, din Teleorman, trecea prin mahalaua sa de vindecătoarea tutulor boalelor. Intr'o zi se presintă la dînsa femeia Ioana Grigore David, plîngîndu-se că sufere de boale veneriene. Baba, în loc să administreze legendarele buruene, a voit să imiteze pe mediciĭ moderni, administrînd bolnaveĭ o mare dosă de mercur. Bolnava s'a găsit aşa de bine în urma aceşteĭ cure, în cît a şi încetat din viaţă, după 7 zile de tratament.

Baba a fost dată judecăţiĭ pentru exerciţiŭ ilegal al medicineĭ, combinat pe de asupra şi cu o omucidere prin imprudenţă.

Tribunalul din Teleorman a condamnat-o la o lună de zile închisoare, iar Curtea de Apel din Bucureştĭ, secţia 3-a, a confirmat erĭ sentinţa acestuĭ tribunal.

* * *

Afacerea Fargeon. — D. Jean Fargeon, condamnat în chestiunea răpireĭ d-şoareĭ Ioanide, a obţinut ierĭ de la Curtea de apel, secţia I-a, menţinerea sa în libertate, pînă la judecarea recursuluĭ săŭ.

ECOURI

—Doctorul I. Lustgarten, fost intern pr. al spitalelor din Paris, specialist în boalele interne şi nervoase, primeşte de la 3 la 5 ore p. m., strada Episcopieĭ, 7. S1 .34

— P. S. Arhiereul Meletie Gălăţeanul s'a mutat din str. Mîntuleasa No. 27 în str. Furiilor No. 2 bis.

— Afecţiunile inimeĭ şi plămînilor se caracterizează prin slăbiciune nervoasă, apăsare, o stare de tristeţă, tuse şi sudorĭ, succedînd uneĭ stărĭ de slăbiciune şi anemie. Toată lumea poate astă-zĭ să se prezerve de aceste bolĭ, carĭ, după cum se ştie, aŭ cele maĭ grave consecinţe. Pentru aceasta e de ajuns să se dea o vigoare neobicĭnuită sîngeluĭ, sistemuluĭ nervos şi stomachuluĭ, părintele nutritiuneĭ. Mediciĭ ceĭ maĭ însemnaţĭ preconizează în acest scop întrebuinţarea *vinuluĭ Bravais*, căruia coca, kola, guarana şi teobromia îĭ constituie principiile active.

Depeşile de erĭ

(Serviciul «Agenţieĭ Romîne»)

Belgrad, 30 Octombrie.— *Un caporal de la graniţă a fost asasinat de nişte nizamĭ lîngă blockausul din Naustaia-Kuca în districtul Vranja. Această ştire a produs acĭ o indignare mare.*

Atena, 30 Octombrie.—Cabinetul va cere disolvarea Camereĭ peste 25 de zile. Alegerile se vor face la începutul luĭ Februarie.

Paris, 30 Octombrie. — D. Mesureur, radical, a fost ales cu 19 voturĭ contra 14, preşedinte al comisiuneĭ bugetuluĭ, d. Pelletan a fost ales raportor general.

Viena, 30 Octombrie.—Se anunţă din Petersburg *Corespondenţeĭ Politice*, în privinţa visiteĭ fostuluĭ ministru grec, d. Skuses la Cettinge, Belgrad, şi Sofia, că diplomaţia rusească nu se gîndeşte de loc să se îndrumeze prin intermediarĭ la transformarea raporturilor dintre Statele Balcanilor. Dorinţa serioasă a Rusieĭ este de a evita orĭ-ce perturbaţiune în tatus guo din Balcanĭ şi aceasta se manifestează prin întreaga politică externă a Rusieĭ şi maĭ cu deosebire prin înţelegerea dintre cabinetele din Petersburg şi Viena asupra cestiunilor balcanice.

Viena, 30 Octombrie.— Sub-comisiunea însărcinată să trateze tariful vamal şi de comerţ cu Ungaria a adoptat ansamblul proiectuluĭ guvernuluĭ.— Sub-comisiunea însărcinată cu proiectul pentru bancă şi valută a adoptat statutele bănciĭ.

Cele două sub-comisiunĭ aŭ terminat lucrările lor.

Beyrouth, 30 Octombrie. — Majestăţile Lor germane aŭ sosit seara şi s'aŭ urcat pe bordul luĭ *Hohenzollern.*—Oraşul şi portul sunt decorate şi iluminate.

Madrid, 30 Octombrie.— Regina regentă va trimite un demnitar la curtea Cartageneĭ. pentru a duce o scrisoare autografă invitînd pe Suveraniĭ germanĭ să vie la Madrid.

Abonamentul la ziarul *Epoca* este *20 Leĭ pe an* şi *10 Leĭ pe 6 lunĭ*, plătibil la 1 şi 15 din lună.

DIVERSE

DIN CAPITALA

Incendiŭ.—Un început de incendiŭ s'a declarat astă noapte la şcoala comunală «Poenaru» din strada Ştirbeĭ-Vodă.

Pompieriĭ sosiţĭ la vreme aŭ putut localiza focul înainte ca el să ia proporţiunĭ îngrijitoare. In manevrele pe carĭ le-aŭ făcut pompieriĭ pentru stingerea focului, o saca a călcat pe sergentul de stradă G. Popescu cu No. 786, care fiind grav rănit, a fost transportat la infirmeria corpuluĭ.

DIN ŢARA

Incendiu.—Un incendiŭ a distrus alaltăerĭ noapte grajdurile d-luĭ Ştefanescu din oraşul Brăila.

Pagubele sunt însemnate.

Crima din Răcoasa.—Locuitorul Ştefan Mironică, din comuna Răcoasa Paîna, ducîndu-se cu căruţa încărcată cu peşte la tîrgul de la Vidra, pe drum a fost împuşcat pe la spate şi ucis pe loc.

Autorităţile locale aŭ luat măsurĭ pentru urmărirea şi prinderea criminaluluĭ.

Ucisă de soţul eĭ. — Din Craiova ni se anunţă o dramă îngrozitoare, săvîrşită în comuna Cornu, din judeţul Dolj.

Locuitorul Ghiţă Danciŭ, din acea comună, luîndu-se alaltăseară la ceartă cu soţia sa, într'un moment de furie, a lovit pe sărmana femee cu un ciomag în cap, ucizînd-o pe loc.

Criminalul a fost arestat.

Evenimentele din Franţa

Răspuns la cestiunĭ

Paris, 30 Octombrie. — *D. Dupuy a primit să răspunză Lunĭ la o cestiune a d-luĭ Fournier, socialist, în privinţa urmăririlor intentate în contra d-luĭ Gohier pentru cartea sa în contra armateĭ.*

D. de Freycinet a acceptat în principiŭ pentru Marţĭ discuţiunea cestiuneĭ d-luĭ Bayer, socialist, în privinţa prelungireĭ ţinereĭ la secret a locotenentuluĭ colonel Picquart.

Paris, 30 Octombrie. — *După* Temps, *d. Cavaignac a discutat în faţa curţiĭ de casaţie două-zile mărturisirilor luĭ Dreyfus, anunţînd că toate documentele în această privinţă nu s'aŭ supus curţiĭ, dar că ar fi de datoria guvernuluĭ să le dea.*

Ancheta în contra luĭ Picquart se va închide Lunĭ saŭ Marţĭ.

Regrete exprimate Germanieĭ

Paris, 30 Octombrie. — *O notă a Agenţieĭ Havas, zice că d. Delcassé, aflînd de un articol al unuĭ ziar de seară în privinţa afacereĭ Dreyfus şi în care era amestecată contesa de Münster, fiica ambasadoruluĭ Germanieĭ la Paris, s'a dus să ducă contelui de Münster, expresia viilor părerĭ de răŭ ale guvernuluĭ şi indignarea sa în contra unor asemenea procedeurĭ ce nu se poate în de ajuns veşteji.*

Desminţire

Roma, 30 Octombrie. — Italie *califică de născocire curată, ştirea ziaruluĭ* Intransigeant, *după care colonelul Panizzardi ar fi trimes guvernuluĭ italian o depeşă ţifrată, dovedind culpabilitatea luĭ Dreyfus*

CHESTIUNEA ZILEI

Inarmările Anglieĭ şi ale Franţieĭ

Gravitatea conflictuluĭ dintre Anglia şi Franţa, provocat de cearta asupra Faşodeĭ, n'a putut fi micşorat prin cedarea celeĭ din urmă puterĭ. Anglia n'a încetat cu pregătirile de răsboiŭ, şi Franţa, la rîndul săŭ, a început să'şĭ mobiliseze flota.

Inarmările Anglieĭ

Inarmările Anglieĭ continuă. Escada «Emergency» din Devonport e gata în orĭ ce moment să iasă în largul măriĭ. Incrucişătoarele «Retribution» şi «Charibdis», precum şi vasul de răsboiŭ «Temeraire» sunt puse în poziţie de a se lipi la Divizia *A* a floteĭ de reservă. Zi şi noapte se lucrează pe aceste vase. Aceeaşĭ activitate febrilă domneşte şi în Portsmouth. Marele vas de răsboiŭ «Formidable» va fi gata de plecare în timp de 10 zile. Incrucişătorul de clasa I-ia «Europa», construit în ultimiĭ anĭ, a luat cărbunĭ. Incrucişătorul «St. George» şi încă două vase vor fi mobilizate. Chiar şi canonierele vechĭ «Balzer» (1870) şi «Pincher» (1879) sunt reparate. Lunĭ, dimineaţa a sosit la Portsmouth încrucişătorul «Curaçao», care a fost chemat înapoi din drumul său spre insulele Canare.

In Franţa

Cercurile diplomatice din Paris, par a da toată importanţa cuvenită acestor înarmări ale Angliei.

Se aşteaptă ca Anglia să ceară Francezilor, ca aceştia să părăsească posiţiunea Bar-el Ghazal. Diplomaţia engleză susţine încă principiul, că Franţa n'are nicī un drept de posesiune asupra nicī unuī punct din Sudan. Anglia însă nu voia să pună pe tapet cestiunea evacuăriī, pînă ce Mahdiul nu va fi învins. Aceasta, fiind acum un fapt îndeplinit, se crede că Anglia va păşi cu toată energia.

Rusia şi Germania

In ce mod va răspunde Franţa acesteī pretenţiunī a Anglieī? Depinde de atitudinea Rusieī, dacă Rusia va fi saŭ nu dispusă a sprijini Republica aliată.

In unele cercurī franceze se crede că Rusia şi Germania vor fi de partea Franţeī. Dar această combinaţie nu e luată în serios. Se afirmă că Impăratul Wilhelm şi-a grăbit reîntoarcerea în patrie nu atît din cauza complicaţiunilor din Africa, ci maī mult din cauza fazeī acute în care va intra chestiunea Filipinelor, în caz cînd America va căuta să cîştige de la Spania acest grup de insule, după cum se spune, pe suma de 2 milioane pesetas.

In orī ce împrejurare, Germania va lua sub protecţie o staţie de cărbunī din Filipine, staţiune de care nu se poate lipsi, de fapt, comerţul german şi flota de războiŭ germană.

Conflictul Franco-Englez

Petersburg, 30 Octombrie.— *Ziarele relevează tonul neliniştitor al discursuluī marchisuluī de Salisbury.* Novoie Wremia *zice că acest discurs al marchisuluī de Salisbury nu împrăştie de loc neliniştea provocată de înarmările englese şi indică nişte intenţiunī ce guvernul engles n'ar putea realisa de cît în detrimentul intereselor celor maī vitale ale puterilor continentale, maī cu deosebire în acela al Franciei şi al Rusieī.*

Cair, 30 Octombrie.—*Maiorul Marchand şi căpitanul Baratier aŭ amînat plecarea lor pe Duminică. Eī aŭ ales ca linie de retragere calea Niluluī albastru, Abisinia şi Djibuti.*

ŞTIRI MARUNTE

* D. N. Dimitriu a fost ales ajutor de primar la Roman.

* Sesiunea consiliuluī general de R.-Sărat a fost prelungită încă cu 15 zile.

* Aŭ fost numiţī:

D. dr. St. Slăvişteanu, medic al plăşeī Jiu-de sus şi al spitaluluī din Filiaşī, judeţul Dolj.

D. I. S. Popescu, comisar la Curtea de Argeş; şi

D. Viziru, desemnator în serviciul poştelor şi telegrafelor.

ULTIME INFORMATIUNI

Un ministru agent electoral

Dacă Pallade face pe agentul electoral în Bucureştī, Cosmetică Stoicescu îl face la Ploeştī, unde organizează bande şi le asmuţă în contra cetăţenilor.

Fruntaşiī din Ploeştī aŭ fost nevoiţī să se plîngă dar M. S. Regeluī în contra acestuī nedemn consilier al Săŭ.

Iată această telegramă:

Majestăţeī Sale Regeluī

Sinaia

Guvernul fiind ameninţat să piarză alegerile comunale la Ploeştī, recurge la intimidărī şi violenţe contra alegătorilor.

Astă seară consilierul Tronuluī Constantin Stoicescu, ministrul justiţieī, fără să fie alegător comunal în Ploeştī, a presidat o întrunire publică şi a încurajat pe Stan Popescu, directorul temniţeī şi alţī agenţī poliţieneştī în cap cu directorul prefectureī, ca în sala de întrunire să huiduiască şi să bată pe cetăţeniī carī nu aplaudaŭ discursurile sale.

Vasile Dimitriu, advocat, Gheorghe Moisescu şi alţiī carī aŭ fost îmbrînciţī şi bătuţī, aŭ reclamat autorităţilor locale, dar nicī parchetul. nicī poliţia, nu aŭ curagiul să constate provocările la bătae ale unuī ministru, care prin presenţa sa în sala de întrunire şi prin cuvintele sale provocătoare, a încurajat şi maī mult excesele şi violenţele agenţilor poliţieneştī.

Cerem respectoasă ertare Majestăţeī Voastre, dacă ne vedem nevoiţī a vă ruga ca acest consilier al Tronuluī să lase pe cetăţenī să se sfătuiască în toată libertatea.

(ss) *Luca Elefterescu*, fost prefect, *Nicolae Răşcan*, fost deputat, *Constantin Enescu*, fost primar şi senator, *Christu Negoescu*, fost deputat, advocat; *Hariton*, mare proprietar, *I. Popovicī*, fost casier general. *Vasile Dimitriu*, advocat, *Constantin Mirzea*, mare proprietar, *Toma Macoveī*, proprietar, *Serghiescu*, mare arendaş, *Ştefan Dumitrescu*, advocat, *Lake Marinescu*, mare proprietar. *Petre Ionescu*, comerciant, *Sorescu, Triandafil Negulescu, Matake Ştefănescu*, comerciant; *Kogălniceanu*, comerciant; *Panait Popescu*, comerciant, *Petre Constantinescu*, comercianţī şi alţī alegătorī în colegiul I.

Bandiţiī de la primărie continuă a face tot soiul de şicane şi tertipurī cu distribuirea cărţilor de alegător. Pe dată ce o persoană bănuită că nu va vota cu lista pungaşilor, se presintă pentru a-şi lua carta de alegător, bandiţiī întrebuinţează toate mijloacele pentru a împiedica eliberarea. Fie că spun că n'aŭ acolo suburbia din care face parte alegătorul, fie că pretextează o greşeală în scrierea numeluī, fie că contestă că persoana care se presintă este chiar alegătorul înscris pe carta reclamată, într'un fel saŭ într'altul, eī şicanează şi dacă pot refusă eliberarea cărţilor.

Bandiţiī aŭ împins azī obrăznicia şi maī departe în tertipurile lor idioate.

D. S. M. Acicof, din suburbia Armenī, presentîndu se ca să-şī ia cartea, bandiţiī i-aŭ refuzat-o, sub cuvînt că pe cartea d-luī Acicof, — atît pe cartă cît şi pe cotor — era pusă semnătura unuī domn V. Asador.

— Este o greşeală, aŭ pretextat bandiţiī, şi fiind-că s'a greşit ca d. Asador să semneze pe cartea d-tale, noī nu ţi-o maī eliberăm.

Asta-i logică à la Kefereü.

Pentru ca d. Acicof să-şī ia cartea, a trebuit intervenţia maī multor amicī d'aī noştrī carī aŭ protestat în contra acestor tertipurī şi procedeurī la carī se dedaŭ bandiţiī.

Cronica electorală

GALAŢI

Pamfletul colectivist, *Voinţa Galaţilor*, ne maī avînd ce debita pe socoteala partiduluī conservator a urmat în treī numere consecutive, să atace prin insinuărī calomnioase, pe amicul nostru d Nicu Doiciŭ, membru în comitetul partiduluī conservator din localitate.

Oameniī aceştia devin ridiculī, eī nu aŭ ce imputa d-luī Nicu Doiciŭ, de cît că e prea tînăr.

Faţă cu aceste insulte, d. Nicu Doiciu a adresat ziaruluī local *Poşta*, următoarea scrisoare:

Domnule Redactor,

O foiţă locală, care nu merită numirea de ziar, îşī permite de cîte-va zile necuviinţe la adresa mea.

Sunt gata să răspund, cum se cuvine, orī-căruī va eşi din rezerva ce situaţiunea mea în viaţa publică i-o impune.

Dar, ne ştiind cine răspunde de cele scrise în acest pamflet, şi, nevoind a mă compromite, cerînd socoteală uneī murdare slugī plătită din fondurile judeţuluī, somez pe d. prefect Zorilă să pună capăt acesteī campaniī murdare pentru care eŭ îmī fac datoria faţă cu mine însumī şi cu societatea trimiţîndu-ī o pereche de palme.

D. Zorilă trebue să ştie că o dată ce am tăiat urechī de oamenī, nu mă daŭ în lăturī de a tăia şi urechī de Zorilă.

Sunt gata a depune şi 5 leī pentru despăgubirī.

Terminînd, vă rog, să primiţī, d-le redactor, o dată cu consideraţiunea mea şi asigurarea că aceasta e ultima oară cînd mă adresez unor oamenī ca aceia carī se află în capul judeţuluī nostru.

(ss) **Nicu I. Doiciu**

IAŞI

Administraţia comunală locală, recurge la un mijloc pe cît de infam, pe atît şi de mizerabil spre a împedeca de la vot pe alegătoriī carī nu sunt favorabilī partiduluī.

Zile întregī aleargă oameniī pe la primărie să'şī primească cărţile lor de alegătorī, şi neconteniţ li se face tot felul de şicane refuzîndu li-se sub diferite pretexte cărţile.

Protestăm contra acesteī nelegiuirī şi cerem ca ceī însărcinaţī cu eliberarea cărţilor de alegător să nu maī şicaneze pe cetăţenī carī, dacă această infamie continuă, vor fi nevoiţī să'şī facă dreptate singurī.

CRAIOVA

Ingerinţele administraţieī aŭ început a deveni o teroare pentru nenorociţiī noştri cetăţenī.

Prefectul şi cu poliţaiul se duc din casă în casă, intimidînd pe cetăţenī cu diferite ameninţărī, forţînd pe uniī să voteze cu guvernul, iar pe alţiī obligîndu-ī să nu vie la vot.

Aceste fapte aŭ fost telegrafiate la minister, dar toate autorităţile sunt surde.

BRĂILA

Aseară, la orele 8, conservatoriī din Brăila, aŭ ţinut o întrunire publică în vederea alegerilor comunale.

S'a proclamat preşedinte al întruniref *d. Beloiu*.

Aŭ vorbit d-niī *Suditu, Fotin, Pallade, Ghiţă Dumitrescu, Pandeli Stanciu*, comerciant şi *Hariton Pascaly*, criticînd partidul guvernamental şi administraţia comunală.

L'a sfîrşit s'a proclamat următoarea listă de candidaţī pentru viitoarele alegerī:

Colegiul I. — D-niī: Perlea, Suditu, Dimitrescu, Bercianu, Persoiu, Ştefănescu, Chiriac, Panait Avesalon.

Colegiul II. — D-niī: Beloiu, George Nestor, Pavelescu. Pandeli Stanciu, Bănciulescu, Tarala, Apostol Gagiulescu.

Intrunirea s'a sfîrşit la orele 10 şi jumătate.

CRAIOVA

La orele 8 seara, a avut loc o mare întrunire conservatoare în sala Bellevue de aci.

D. Dimitrescu, comerciant, este proclamat preşedinte.

D. Economu ia cel d'întîī cuvîntul şi făcînd istoricul partiduluī liberal, infierează cu energie actualul guvern.

D. Bumbăcilă persiflează pe liberalī şi obţine un mare succes de ilaritate cu comparaţiunile sale populare.

D. Tanoviceanu, profesor din Iaşī, declară că este liberal, combate însă actualul guvern, atacînd maī ales pe d-niī Ferechide şi Brătianu.

D. Ştefănescu, inginer, arată modul neinteligent şi fără de inimă cum conduc liberaliī comuna.

D. Tache Policrat vorbeşte de chestia naţională şi atacă în mod violent pe d. Sturdza, care a trădat o. In sală, amintirea chestieī naţionale a produs un entusiasm nespus. Aplauzele nu maī conteniră.

D. Boldescu citează lucrările de edilitate pe cari le a făcut pe cînd era primar şi se întreabă ce aŭ făcut colectiviştiī?

D. Ocandă dă citire listeī pe care partidul conservator o va presenta la colegiul I comunal, şi spune că ziua de 1 Noembrie este ziua cînd se va alege grîul din neghină.

TURNU-MĂGURELE

Partidul conservator a fixat următoarea listă pentru alegerile comunale:

Colegiul I: N. Maimarolu, Gheorghe Baruţ, Gh. A. Ivănuş, Stan M. Dorcescu, N. Cecropide.

Colegiul II: Diman Gănciulescu, Velea G. Praporgicu, Tache Necşulescu şi Pandele P. Repanovicī.

BÎRLAD

Partidul conservator a fixat pentru colegiul I următoarea listă:

D-niī: maior C. Pruncu, doctor Ioan Antoniu, Mihaiŭ Pop, Dim. H. Juvara, Vasile Lascarov şi Nicolae C. Budu.

PLOEŞTI

Partidul conservator va ţine diseară o întrunire publică în sala *Dobrică*, în faţa vechiuluī liceŭ.

MIZIL

In seara de 29 a. c., partidul conservator a ţinut o mare întrunire în sala teatruluī *Marech*.

Sala era literalmente plină de lume. A asistat şi o delegaţiune numeroasă din Buzăŭ, între alţiī şi d-niī Emil P. Teodor, Anton Bardescu, C. Tisescu şi N. Pătărlăgeanu. Cînd aceştī membri aŭ intrat în sală, toată lumea a izbucnit în tunete de aplause şi de ura:

Aŭ vorbit d-niī Emil Teodor, C. Tisescu, L. C. Condeescu, B. N. Marech şi Plutarch N. Marech.

Intrunirea s'a terminat la orele 11 cînd ceī întrunitī s'aŭ împrăştiat în cea maī perfectă linişte.

Delegaţia profesorilor universitarī, însărcinată să comunice d-luī Haret că noul rector al universităţiī din capitală, d. Coco Dimitrescu, nu e alesul corpuluī profesoral,—a decis să nu se presinte d-luī C. Stoicescu, ministru ad-interim la instrucţie, cu care profesoriī nu vor să aibă nicī un raport fie oficial, fie personal.

Crisa ministerială

Inaintările în armată ce trebuiaŭ să se facă pe ziua de mîine, aŭ fost amînate pe ziua de 28 Noembrie, din causă că Dim. Sturdza se opune la unele înaintărī proiectate de d. general Berendeiŭ.

Se proiectase treī înaintărī la gradul de colonel în locurile rămase vacante în urma retrageref d-lor colonel Lipan şi colonel Gherghel, precum şi în urma înfiinţăriī unuī noŭ regiment în Botoşanī.

D. general Berendeiŭ vroia să înainteze pentru două locurī pe d-niī loc.-coloneiī Georgescu, aghiotant regal, şi Averescu. In contra acestor înaintărī Sturdza a isbucnit cu furie, din care causă d. general Berendeiŭ şi a dat demisiunea, care însă pînă azī n'a fost primită.

⁂

Nī se afirmă că Sturdza nu a lăsat impresiī bune la Sinaia, unde a fost erī.

Imediat după alegerī, probabil chiar Mercurī, crisa ministerială va isbucni. Guvernamentaliī se tem că faţă cu imposibila situaţie ce şi-a creat, Sturdza va fi nevoit să presinte demisia întreguluī cabinet.

Teroarea în Focşanī

(Telegramă particulară)

Focşanī, 31 Oct. orele 12.

Suntem în plină teroare; bande de bătăuşī, patronaţī de poliţie, ameninţă pe cetăţenī. Sub-prefecţiī şi-aŭ părăsit plăşile şi ameninţă pe alegătoriī independenţī. Am denunţat aceste infame procedărī d-luī ministru de justiţie şi d-luī procuror general.

La violenţă vom răspunde prin violenţe.

N. Voinov, C. Cotescu, Al. Jurascu, dr. Macridescu, D. Teanu, Gogu Constantinescu, Teodor Ienibace, Const. Lupu, Iorgu Potop şi C. Gheorghiu.

Furiile d-luī Sturdza

Drapelul *povesteşte următoarea scenă frumoasă ce s'a petrecut zilele trecute, la ministerul de externe:*

Maī mulţī deputaţī şi senatorī din provincie aŭ fost primiţī de d. Sturdza.

Eī s'aŭ plîns d-luī preşedinte al consiliuluī că una li s'a promis la centru şi alta s'a făcut în localităţile respective; că aŭ fost traşī pe sfoară şi că e balamuc în provincie ca şi la centru.

D. Sturdza tresări şi bătînd cu pumnul în masă ţipa de se auzea în salonul de recepţie:

— Nu vreaŭ să ştiŭ de nimic, de nimic. Datoria d-voastră este să fiţī soldaţī disciplinaţī şi să vă grupaţī ca un singur om în jurul şefuluī. Toată ţara mă aclamă şi d-voastră mă certaţī. Nu vă potriviţī drapeliştilor. Mergeţī înainte şi dacă nu vă împăcaţī acum, imediat, mă duc la Rege să-ī spun să cheme pe Lascar Catargiu să presideze alegerile.

— Bine, d-le Sturdza, dar situaţia actuală din judeţe e insuportabilă şi...

— Nu vreaŭ să ştiŭ de nimic. Orī vă veţī supune orī vin conservatoriī. Cum mă duc eŭ vine Lascar Catargiu.

— Bine, dar sunt chestiunī urgente carī reclamă...

— Să vă împăcaţī, nu vreaŭ să ştiŭ de nimic

— Dar nu-ī nicī o ceartă C. Ç. Mitiţă, zise un bătrîn senator.

— Nu vreaŭ să ştiŭ de nimic. Sunt şef şi trebue să vă supuneţī. Fără disciplină suntem pierduţī. Goniţī zavistia şi merg'ţī înainte.

Bieţiī oamenī aŭ rămas perplexī, şi aŭ plecat buimăciţī toţī exclamînd:

— Haī de prim-ministru!

Ingerinţe monstruoase

Un scandal ne maī pomenit, în analele judecătoreştī, s'a petrecut erī la Buzăŭ. Faptul este atît de monstruos şi dovedeşte încă o dată că sub guvernul colectivist şi cu miniştri ca Pallade şi Stoicescu, magistratura este adusă la toate josniciile posibile. Guvernul nu se dă în lăturī de la cele maī strigătoare ilegalităţī pentru a şicana pe adversariī politicī, în scop de a face ingerinţe în alegerī.

Iată cele petrecute în toată goliciunea lor:

Un comerciant de frunte din Buzăŭ, d. Stoica Panaitescu, fiind pus pe lista conservatoare, colectiviştiī din localitate aŭ întrebuinţat tot soiul de mijloace pentru a teroriza pe d. Panaitescu.

Văzînd că nu poate reuşi, primarul colectivist Constantinescu, crezînd că va înspăimînta pe tatăl, a înscenat o mizerabilă cursă fiuluī, d luī I. Panaitescu, care ca şi tatăl săŭ, este comerciant în Buzăŭ.

Sunt treī săptămînī de cînd d. Panaitescu, fiul, a încetat plăţile. D sa şi-a depus bilanţul la tribunal din care se vede că pasivul este egal cu activul.

Colectiviştiī intervin

Profitînd de această nenorocire a d luī I. Panaitescu, primarul a ales'o ca armă de răsbunare politică. Constantinescu intervine pe lîngă sindicul falimentuluī şi acesta, pretîndu-se la infamie, face un raport prin care arată că cheltuelile personale ale falituluī trecute în bilanţ sunt prea marī şi tribunalul, în baza acestuī raport, ordonă arestarea d luī I. Panaitescu. Aceasta, treī săptămînī de la declararea în stare de faliment a d luī Panaitescu fiul.

D. Stoica Panaitescu, văzînd această mişelie, vroind a scăpa pe fiul săŭ de urgia colectiviştilor, depune 8 000 leī şi cere eliberarea pe garanţie a fiuluī săŭ.

Cestiunea eliberăreī pe garanţie este discutată contradictoriŭ în plină şedinţă, faţă cu sindicul care susţinea raportul săŭ făcut după stăruinţele primaruluī, şi tribunalul, convingîndu se de flagranta ilegalitate ce s'a făcut cu d. I. Panaitescu, ordonă imediata luī punere în libertate.

Neexecutare de sentinţă

Colectiviştiī sunt turbaţī de sentinţa tribunaluluī şi în concepţia lor infamă, nu se daŭ învinşī nicī în faţa sentinţeī tribunaluluī. Eī aleargă la un tertip şi maī monstruos.

Colectiviştiī aŭ intervenit pe lîngă parchetul de Buzăŭ ca să nu execute sentinţa tribunaluluī.

Eī bine, parchetul de Buzăŭ s'a învoit manoperilor colectiviste şi a refuzat executarea sentinţeī tribunaluluī.

In faţa acesteī strigătoare călcare de lege, toată lumea din Buzăŭ a rămas uimită. Cunoscute eraŭ mişeliile colectiviste şi ştiut era că eī nu se daŭ înapoī de la nicī o infamie.

Dar o asemenea călcare de lege este maī mult de cît se putea aştepta cine-va de la infamia colectiviştilor.

Către procurorul general

D. Stoica Panaitescu, văzînd refuzul parchetuluī de a executa sentinţa tribunaluluī, a adresat următoarea telegramă procurorului general:

«Fiul meŭ Ion Panaitescu, comerciant, declarat în stare de faliment şi lăsat liber, a fost apoī arestat de tribunal după intervenirea sindiculuī. Eŭ cerut eliberarea pe cauţiune 3.000 leī. Tribunalul azī admis contradictoriŭ cu sindicul, eliberarea.

Parchetul refuză eliberarea sub pretext de apel.

«Nu are dreptul lege, parchetul face apel; nu există mandat arestare de la judele instrucţie; nicī hotărîre condemnătoare, ci ordonanţă a tribunaluluī conform art. 700 cod comercial.

Deţinerea fiuluī închis este ilegală.

Rog ordonaţī imediat punerea în libertate. Ast-fel cred că în cauză este persecuţie de altă natură. Jurnalele locale aŭ relevat faptul. Cer dreptate.

Stoica Panaitescu.

Pentru preoţiī Capitaleī

Guvernul a pus pe lista candidaţilor săī şi pe preotul C. Enescu.

După atitudinea guvernuluī faţă de cler şi Biserică, mulţī aŭ fost surprinşī că s'a găsit un preot care să primească a figura pe lista colectivistă.

Iată explicaţia:

Preotul C. Enescu a fost, în anul 1886, ales preşedinte al soc. cleruluī, *Ajutorul*. Abusînd de această calitate, numitul preot *a luat* din casă suma de 7.000 (şapte mil) leī, pe care nicī pînă azī, după doui-spre-zece anī, n'a înapoiat'o societăţeī.

Criza Bisericească

Suntem informaţī că maī mulţī membri aī Sfîntuluī Sinod aŭ exprimat I. P. S. Sale Ghenadie, fost al Ungro-Vlahieī, indignarea lor faţă de atacurile luī Dim. Sturdza.

⁂

Fostul Mitropolit Ghenadie va solicita o audienţă la M. Sa Regele imediat după ce Curtea Regală îşī va stabili reşedinţa în Capitală.

⁂

Intr'un interview cu un redactor al confratelui nostru La Roumanie, *I. P. S. Sa Ghenadie a declarat următoarele:*

— «Ţin a vă asigura, în ce priveşte atitudinea mea faţă de M. Sa Regele, că bunele relaţiunī personale dintre Suveran şi mine n'aŭ suferit nicī odată, nicī o atingere.

«Cînd, după penibilele împrejurărī prin carī am trecut, am primit de acord cu cele maī distinse persoane din ţară de a pune capăt criseī religioase demisionînd de bună-voie din scaunul mitropolitan, m'am despărţit de M. Sa Regele, după audienţa ce a bine-voit să'mī ocorde, în termeniī ceī maī afectuoşī şi maī demnī. Am asigurat pe M. Sa că de aci înainte îmī voiŭ consacra restul zilelor mele vieţiī religioase şi monahale, despre care toată lumea s'a putut convinge de atuncī. N'am căutat de cît liniştea sufletuluī meŭ, evitînd toate preocupaţiunile lumeştī, pînă în aceste din urmă zile, cînd văzîndu-mă atacat în mod incalificabil de către primul ministru, în discursul săŭ din Craiova, am fost nevoit să ies din liniştea mea pentru a pune o dată capăt intrigilor mizerabile ale acestuī infam.

«Se pare că atacul a fost premeditat, căcī un agent provocator, de maī mult timp în serviciul luī Sturdza, singurul preot din Transilvania care a avut trista îndrăzneală de a mă insulta într'o broşură publicată în cursul criseī religioase, a publicat din noŭ într'un ziar din Arad un articol injurios în contra mea. Dar nu e de demnitatea mea de a-ī răspunde, căcī invenţiunile mincinoase ale acestuī mizerabil, instrument al lucrurilor murdare ale luī Sturdza, sunt nedemne chiar şi de dispreţul meŭ».

Nu numaī în oraşe, ci şi la sate s'a deslănţuit furia colectiviştilor.

Ast-fel din com. Vărăştī— Obedenī. pl. Sabar, jud. Ilfov, nī se comunică următoarele barbariī.

Maī mulţī săteni s'aŭ adunat zilele trecute şi aŭ format o listă comunală, din care aŭ exclus pe actualul primar, susţinut de administraţie.

Atîta iī a trebuit primaruluī, un bulgar anume Gheciŭ Ivan.

El avea un ordin de la comandantul reg. 21 de infanterie, d. colonel R. Hiottu, ca să facă cunoscut miliţianuluī Nicolae Mircescu, din sat, să se presinte la regiment.

Acest ordin pe care îl primise de acum zece zile nu l'a comunicat miliţianuluī, iar pe urmă văzînd că acesta este în contra sa, a trimis un raport d-luī colonel Hiottu, că Mircescu nu vrea să asculte de ordin; maī mult, că acesta a proferat insulte la adresa superiorilor săī.

In acelaş timp primarul aresteazā pe Mircescu şi sub excortă, fără să-ī arate nicī un motiv, vrea să-l trimeată în Bucureştī.

Mircescu nu se opune la aceasta, dar, avînd mijloace, cere să fie lăsat a veni în căruţă, nu pe jos cum voia primarul.

De la Vărăştī pînă la Bucureştī sunt 30 de km.

Primarul Ivan nu admite şi dă ordin miliţienilor să ridice victima pe sus.

Ceea ce s'a şi întîmplat.

Atuncī întreg satul a intervenit Femeile şi copiiī chiar aŭ început să huiduiască pe primar, care, faţă cu această manifestaţie ostilă, a trebuit să cedeze.

Mircescu, adus la regiment erī, a fost eliberat de d. colonel Hiotu.

⁂

Şi toate acestea le a făcut primarul cu consimţimîntul administraţieī ca să scape de Mircescu, care e foarte popular în sat, cu ocazia alegerilor.

Insă tot nu a reuşit. Mircescu a plecat azī în mijlocul consătenilor săī.

Vaporul *Constanţa*, voind să plece erī din portul Galaţī, încărcat cu cereale, în urma uneī manevre greşite s'a lovit de vaporul *Amfidritis*, proprietatea d luī Statatos din Braila.

In urma acesteī ciocnirī, vaporul *Constanţa* s'a ales cu partea stîngă de lîngă proră turtită.

Constanţa a intrat în docurī spre a i se face o expertiză ca să se vadă dacă poate continua drumul.

Maī mulţī posesorī de mandate comunale carī nu se pot achita din causa insolvabilităţiī caseī comunale din Ploeştī, printre carī uniī preoţī şi servitorī de pe la şcolī, sunt hotărîţī a chema primăria în judecată.

Maī mulţī advocaţī din Ploeştī aŭ primit deja să susţină aceste procese în mod gratuit, înaintea instanţelor judecătoreştī.

Ierī s'a terminat concursul pentru posturile de internī aī spitalelor Eforieī, concurs început acum o lună.

Din 30 de candidaţī, aŭ reuşit 17 şi anume d-niī:

Ionescu Dumitru, d ra Manicatide Elena, Mănescu G. Ion, Marinescu Constantin, Dumitrescu Ion, Repezeanu Gh., Trailescu Ion, Bruckner Ion, Crăciuneanu Aurel, Tudor Constantin, Popişteanu Iulian, Pandelescu Constantin, Colceag Ion, Parhon, Constantin, Georgescu Lake, Etinger Iosef şi Ştefănescu Mihail.

Mîine, Duminică 1 Noembrie, fiind alegerea colegiilor I comunale din toată ţara,* Epoca *va apare ca de obiceiŭ, în treī ediţiunī.

ULTIMA ORA

Simţind că i se pregăteşte o tragere pe sfoară, în cazul cînd lista guvernamentală ar reuşi, d. C. F. Robescu a cerut în ultimul moment să i se dea asigurare înscris că va fi ales primar. Alt-fel d-sa a ameninţat că-şi retrage candidatura.

Comitetul electoral colectivist s'a adunat la 4 ore spre a discuta şi hotărî asupra acestuī incident neaşteptat.

In tabăra guvernamentală domneşte cea maī desăvîrşită zăpăceală.

Doctor Besnea
Medic la spitalul de copiī
Special în boale de copiī
Str. Popa Sóre, No. 24 311. 87

CÎND E FRIG

Cînd e frig e uşor de a răci, şi e răŭ de voĭ, dacă nu combateţĭ de la începutul eĭ, această afecţiune aşa de uşoară, în aparenţă, dar atît de perfidă în realitate! Un guturaiŭ neglijat va rămîne toată iarna pe piept. El se termină prin a se transforma în bronşită, şi orĭ-cine ştie cît este de greŭ de a se debarasa de o bronşită veche, de un catar răŭ. Mulţĭ ofticaţĭ nu se îndoiesc de boala lor şi se cred numaĭ atinşĭ de un guturaiŭ tare, atuncĭ chiar cînd ftisia este declarată.

De aceea n'am şti recomanda în de ajuns bolnavilor de a combate răul de la început, şi chiar oamenilor sănătoşĭ de a lua toate precauţiunile de igienă, pentru a 'şĭ împlătoşa bronşele şi inima cînd este frig.

Mijlocul cel maĭ simplu, cel maĭ sigur şi cel maĭ economic pentru a vindeca guturaiurile, bronşitele, tusele persistente, cînd este cine-va afectat de aceste bolĭ şi a se preserva de ele, cînd este sănătos, este după cum orĭ cine o ştie de a bea apa de gudron. Apa turnată pe gudron într'un ulcior, cum se făcea altă dată, disolvă aşa puţin gudron, în cît licoarea ast-fel obţinută este foarte puţin activă.

Dar acum treĭ-zecĭ de anĭ, un distins farmacist din Paris d. Guyot a reuşit să facă gudronul solubil în apă şi mulţumită acesteĭ invenţiunĭ, azĭ se găseşte în toate farmaciile, sub numele de gudron de Guyot, o licoare concentrată de gudron care permite de a prepara îndată, la trebuinţă, o apă de gudron foarte limpede şi foarte eficace.

Intrebuinţarea gudronuluĭ Guyot, la fie care masă, în dosă de o linguriţă de cafea, de fie-care pahar de apă, saŭ de băutura ce se obişnuieşte, este de ajuns într'adevăr pentru a vindeca în scurt timp guturaiul cel maĭ încăpăţînat şi bronşita cea maĭ inveterată. Cîte o dată se ajunge a se vindeca chiar ftisia bine declarată, căcĭ gudronul opreşte descompunerea tuberculelor plămînuluĭ, omorînd microbiĭ răĭ, causele acesteĭ descompunerĭ. Este simplu şi adevărat.

Buletin Meteorologic.—Observaţiunile caseĭ A. Menu et. comp., calea Victoreĭ 88, pe ziua de 30 Octombrie 1898:

Miezulnopţeĭ, + 2°; 7 ore dimineaţa, + 1°; Amiazĭ, +10°. Inălţimea barometrică, 771mm.; Starea ceruluĭ, frumoasă. Barometrul este staţionar.

⁂

Institutul Meteorologic ne comunică următoarele: Timpul foarte frumos şi liniştit continuă. Noaptea brumă foarte groasă, şi îngheţ pretutindenĭ, afară de Moldova de sus unde timpul a devenit mult maĭ călduros. Temperatura cea maĭ coborîtă a fost minus 5 la Focşanĭ, iar cea maĭ ridicată erĭ plus 14 la Tîrgu-Ocna.

Barometrul ridicat se menţine staţionar. In multe localităţĭ a fost dimineaţa ceaţă.

Astă-zĭ foarte frumos, liniştit şi rece.

COTA APELOR.—Cota apeĭ Dunăreĭ d'asupra etiagiilor în zilele de 27 şi 28 Octombrie a fost:

	27 Octombre	28 Octombre
Turnu-Severin	1,60	1,45
Giurgiu	1,43	1,34
Galaţĭ	1,39	1,34

COŞNIŢA PIEŢEĬ

Vinerĭ, 30 Octombre 1898.

Pâinea	20	Fasole	20
Jimbla	25	Mazere	40
Franzela	30	Cartofĭ ohif.	15
Carne de vacă	70	Cartofĭ nouĭ	10
Seŭ	1.00	Linte	25
Carne de porc	90—1.00	Spanac	60
Untura	1.30	Conopide (buc.)	40
Osînza	1.20	Ardeĭ (suta)	—
Purcelu	—	Patlagele (suta)	6.00
Berbecu	50	Fasole verde	1.00
Curcanu	2—4.00	Morcovĭ (suta)	2.00
Gâsca	1,50—3.00	Telina (suta)	3.00
Rata	1—2.00	Postârnac (suta)	2.00
Găina	80—1.50	Varza N.	20
Crapu	60	Gulia (suta)	4.00
Cega	2.00	Sfecla (suta)	4.00
Şalău	60	Ceapa	10
Nisetru	2.00	Malaĭ lux	25
Morunu	2.00	Pere	20—60
Racĭ (suta)	6.00	Mere	15—40
Ouă (suta)	6.20	Prune	30
Unt topit	2.70	Strugurĭ	1—1.50
Unt proaspăt	2.40	Gutuĭ	50
Brânză de vacă	—	Lămâĭ (buc.)	10
Brânză Telemea	1.20	Portocale (buc.)	—
Smântână	1.20	Rodiĭ (buc.	—

LICITAŢIUNĬ

— 6 Noembrie, orele 9 dimineaţa, în localul companieĭ 2 sanitară, curtea spit. militar central, pentru aprovizionarea carneĭ necesară pe un an pentru hrana trupeĭ.

— 15 Noembrie, orele 10 dimineaţa, în cancelaria reg. 6 Mihaiŭ-Viteazu, cazarma Cuza, pentru aprovizionarea cărneĭ, pe un an.

— La 20 Noembrie, orele 10 a. m., în localul prefectureĭ Neamţ, pentru închirierea iazuluĭ cu o moară cu o piatră «din Cot» pe moşia Tazlăŭ, acel judeţ.

— 28 Noembrie, orele 4 p. m. la direcţiunea generală a poştelor şi telegrafelor, pentru furnitura a 350 kilograme sîrmă de aramă isolată în gutta-bumbac.

BURSA DE BUCUREŞTI

Cursul de la 30 Octombrie

5% Renta p.	—	Banca Naţion.	2497
5% » am. 1881	99 3/4	» Agricolă	372
5% » » 1892	100 1/2	» Romîniel.	—
5% » » 1893	100 1/2	» de scont.	365
5% » » 1894	99	Dacia-Romînia	452
4% » » 1889	93	Naţionala.	510
5% » » 90-94	93	Patria	—
4% » » 1896	91 1/2	Construcţiĭ	—
4% » » 1898	91 1/2	Bazalt artificial.	—
Convertite rurale	—	Letea	—
Casa pensiunilor	—	Furniturĭ militare	—
5% Obl. c. B. 1883	100	Tramwayul noŭ	—
5% » » » 1890	100 1/2	Baia Centrală	—
4 1/2 » » » 1895	96 1/2		
5% Fonc. rur.	100 1/4	Napoleonul	20.10
4% » »	92 3/4	Marka	24.70
5% » urb. Buc.	97 3/4	Lira otomană	22.80
5% » » Iaşĭ	94	Florinul	2.10 1/4
		Rubla de hîrtie	2.68

MERSUL TRENURILOR

Plecarea din gara de Nord		Sosirea în Gara de Nord	
Numele Staţiunilor	Dim.	Numele Staţiunilor	Dim.
Pacioasa-C.-Lung	6^{10}	Galaţĭ-Ploeştĭ	5^{50}
Ciulniţa-Saligny	6^{45}	C-tinopol-Constanţa	6^{31}
Piteştĭ-Paris	7^{00} 1)	Budapesta-Titu.	5^{48}
Ploeştĭ-Iaşĭ	7^{15}	Lemberg-Ploeştĭ	6^{35}
Titu-Smîrda	7^{30}	Ungheni-Ploeştĭ	7^{06}
Ploeştĭ-Braşov	7^{45}	Pacioasa-C.-Lung	10^{15}
Comana-Smîrda	8^{00}	Călăraşĭ-Slobozia.	10^{22}
Ploeştĭ-Viena	9^{10}	Smîrda-Comana	10^{40}
Piteştĭ-Londra	11^{15} 2)	Tecucĭ-Ploeştĭ	10^{45}
Ploeştĭ-Galaţĭ	11^{45}	C-tinopol-Constanţa	11^{30}
	seara	Budapesta-Ploeştĭ	11^{36}
Ploeştĭ-Braşov	8^{15}	Paris-Piteştĭ	11^{40}
Ciulniţa-Constanţa	8^{20}		seara
Constanţa-C-tinopol	4^{44} 3)	Braşov-Ploeştĭ	12^{05}
Ciulniţa-Slobozia.	5^{15}	Constanţa-Ciulniţa	12^{15}
Ploeştĭ-Budapesta	5^{40}	Londra-Piteştĭ.	4^{31} 5)
Piteştĭ-Paris	5^{50}	Galaţĭ-Ploeştĭ	5^{00}
Comana-Giurgiu	6^{00}	Vîrciorova-Titu	7^{44}
Ploeştĭ-Galaţĭ	6^{20}	Smîrda-Comana	7^{50}
Titu-C. Lung	6^{50}	Braşov-Ploeştĭ.	8^{15}
Ploeştĭ-Ungheni	9^{15}	Viena-Ploeştĭ	9^{15}
Ploeştĭ-Lemberg.	10^{15}	Constanţa Ciulniţa	9^{45}
Ploeştĭ Galaţĭ	11^{00}	Iaşĭ-Ploeştĭ	10^{15}
Constanta-C-tinopol	7^{04} 4)	Paris-Titu	6^{45} 6)
Titu-Budapesta	11^{40}	C.-Lung-Titu.	10^{26}

Tr. 1) circulă Merc., 2) Dum., 3) Joi, 4) Dum., 5) Joi, 6) Dum.

FOIŢA ZIARULUI «EPOCA»

11

AL. ANTEMIREANU

DIN VREMEA LUI CĂPITAN COSTACHE

— *ROMAN ISTORIC* —

Un lucru, însă, era sigur pentru cea maĭ mare parte dintre jefuiţĭ, deşi cam neînţeles la întîia vedere. Cu toate că borfaşiĭ eraŭ prinşĭ; cu toate că lucrurile furate eraŭ maĭ în tot d'auna găsite, însă toate aceste lucrurĭ, cînd păgubaşul nu era vr'un boer cu influenţă mare, dispăreaŭ ca prin minune, chiar din dulapurile Agieĭ. Ast-fel, maĭ în tot-d'auna, păgubaşiĭ rămîneaŭ păgubaşĭ pînă la sfîrşit, fără speranţă că vor maĭ putea da vre o dată cu ochiĭ de avutul lor.

Se întîmpla încă un fapt foarte ciudat.

Cu toată iscusinţa şi grozăvia faimoasă a luĭ, Căpitan Costache scăpa adesea din mînă pe ceĭ maĭ marĭ şi maĭ vinovaţĭ dintre aceştĭ făcătorĭ de rele, carĭ continuaŭ apoĭ să opereze fără multă păsare de beciurile Agieĭ.

Dacă, însă, ne vom coborî în beciul acesta, odată cu Căpitan Costache şi cu ucigaşiĭ cîrciumaruluĭ de la Mandricu, cu toată întunecimea care domnea în această încăpere sub pămînteană, lucrurile se vor lumina mult.

După ce a intrat însoţit de patru dorobanţĭ, Căpitan Costache, începu să bată cu gîrbaciul săŭ pe unul din ceĭ doĭ criminalĭ, sbierîndu-ĭ:

— Scoate, tîlharule, lucrurile furate! Spune unde le aĭ ascuns şi carĭ 'ţĭ sunt tovarăşiĭ?

Cu toate acestea, hoţul, văicărindu-se cît îl lua gura, tăgăduia cu încăpăţînare.

Căpitan Costache, ostenit, porunci unuĭ dorobanţ să 'l bată cu muchia săbieĭ, pînă o mărturisi orĭ o rămîne mort.

Cînd trupul tîlharuluĭ fu numaĭ o rană, şi dorobanţul părea că nu maĭ osteneşte, începu să se deslege gura schingiuituluĭ.

El mărturisi că, în adevăr, a luat parte la furt, dar nu şi la omor, cît despre lucrurĭ le-a împărţit cu tovarăşiĭ. O parte din ale luĭ sunt ascunse în podul unuĭ grajd de la cîrciuma luĭ Vasile Cimpoeru, la Teiŭ, iar altă parte a vîndut-o. Baniĭ i-a cheltuit, că aŭ fost puţinĭ, iar tovarăşiĭ...

Aci tîlharul şovăi. Căpitan Costache făcu semn dorobanţuluĭ să înceapă iar; dar tîlharul începu să vorbească iar şi, rînd pe rînd, denunţă pe toţĭ tovarăşiĭ.

Atuncĭ Căpitan Costache porunci să'ĭ maĭ tragă vr'o două zecĭ de loviturĭ, apoĭ îl trimese la Sf. Anton, chemînd pe al douilea, care sta maĭ în fund, ţinut de douĭ dorobanţĭ.

Acesta era o veche cunoştinţă a Agieĭ şi care făcuse multe «treburĭ» cu Căpitan Costache. El se apropie, legat cu mînele la spate cum era, dar nepăsător, aproape vesel. Cînd Căpitanul îl văzu lîngă el, începu să'l apostrofeze.

— Iar te aĭ apucat de tîlhăriĭ, ticălosu'e? Am să te omor în bătăĭ!

— Sărut mîna, Coane Costachi, zise tîlharul... s'a întîmplat...

— Las că'ţĭ daŭ eŭ întîmplare, răcni Căpitan Costache, poruncind la douĭ dorobanţĭ ca să'l apuce şi să'l aşeze în poziţia trebuincioasă.

Poziţia aceasta era paralelă cu pămîntul; vinovatul, ridicat de picioare şi de cap, era ţinut cu faţa în jos de douĭ inşĭ, pe cînd un al treilea îl «mîngîia» cu biciul pe spinare.

Aşa fusese bătut şi cel d'întîiŭ hoţ.

Auzind însă porunca luĭ Căpitan Costache, cel de al doilea tîlhar, făcu cu ochiul la omul Agieĭ, şi apoĭ îĭ zise cu un glas miorlăitor:

— Eŭ, Coane Costache, spuiŭ fără să mă baţĭ... Spuiŭ tot ce vreĭ, dar numaĭ Măriei tale!

Atuncĭ şeful tiştilor porunci la toţĭ oamenii săĭ să iasă puţin afară, iar el rămase singur cu tîlharul.

Cînd nu maĭ era nimenĭ în beciŭ afară de eĭ doĭ, acesta se apropie de Căpitan Costache şi zise aşa de încet că nicĭ păreţiĭ nu 'l puteaŭ auzi:

— Coane Costache, Simion n'a spus tot... şi nicĭ n'are să spue maĭ mult.

Pe mine chiar dacă m'aĭ svînta în bătae şi m'aĭ trimete la ocnă, tot nu spuiŭ maĭ mult, cu sila, dar dacă vreĭ... ştiĭ, ca altă-dată, să ne înţelegem...

— Ce daĭ? şi ce vreĭ? întrebă Căpitanul de dorobanţĭ.

—Eŭ nu cer maĭ nimic, coane Costache, numaĭ să nu mă baţĭ şi dacă vreĭ... ştiĭ... ca atuncĭ cînd cu jupîn...

— Acuma 'ĭ greŭ, 'l întrerupse Căpitan Costache... Nu prea 'mĭ stă în mînă să te fac scăpat... E moarte de om la mijloc. Dracu v'a împins la asemenea faptă?

— De, coane Costache, nevoia... Nu vrea păcătosu să spue unde are baniĭ şi pe urmă l'a pus dracu să strige pe nume pe Simion.

Ce era să facem? Ne da de gît! Dar, dacă Măria Ta vrea...

— Să vedem, adaose Căpitan Costache. Spune maĭ repede ce aĭ de spus.

— Eŭ pot să te duc la locul unde sunt ascunse lucrurile cele maĭ de preţ, cum şi ce a maĭ rămas din banĭ.

— Cam cîţĭ banĭ sunt?

— Ca la vr'o două sute de galbenĭ, parale mărunte.

Căpitan Costache se gîndi un moment, apoĭ adause:

— E greŭ... Nu pot să te scap. Dar n'am să te bat.

— Coane Costache, urmă rugător criminalul, maĭ am şi eŭ ceva...

— Cît?

— Vr'o cincĭ zecĭ de galbenĭ, maĭ mult nicĭ o para.

— E prea puţin, zise Căpitan Costache.

— Dar dacă mă 'ngăduĭ vr'o două săptămînĭ, urmă iar cu stăruinţă, vinovatul, mă leg să ţĭ aduc încă vr'o două sute şi să fiŭ robul Măriei Tale, în toate... Eŭ cunosc toate ascunzătorile şi pot să-ţĭ fiŭ de mare folos.

Căpitan Costache maĭ se răsgîndi niţel şi apoĭ zise:

— Bine, o să încerc... Acuma să mergem la scule. Baniĭ unde 'ĭ aĭ?

— O parte sunt cu sculele, iar alta în tr'alt loc, răspunse vesel tîlharul.

— Da' vezĭ dacă te 'oiŭ putea scăpa... să nu dea dracu să te daĭ afund, că nu scapĭ nicĭ în gaură de şarpe.

— Vaĭ de mine, coane Costache, răspunse tîlharul. Ce, nu mă ştiĭ?

Căpitanul îşĭ chemă dorobanţiĭ şi le porunci să ia pe arestat, care 'ĭ va duce la ascunzătoarea sculelor. Apoĭ, eşind şi el, încălecă pe cal şi înainte de a porni, dete poruncă să se înhame caiĭ la o trăsură a Agieĭ şi să vie după el, la Mandricu.

Acolo, în apropiere de cîmpul Teiuluĭ, era o cîrciumă cam ferită şi cu o înfăţişare sărăcăcioasă, ţinută de un om bătrîn, posac şi morocănos. Bătrînul era ajutat de un băetan de vr'o şapte-spre-zece anĭ, nepot stăpînuluĭ, sprinten şi cu o figură plină de şiretenie.

In cîrciumă muşteriĭ nu prea să îmbulzeaŭ nicĭ odată ziua; noaptea însă, de cele maĭ multe orĭ, trecătoriĭ puteaŭ vedea, prin obloanele închise, cîrciuma luminată, pe cînd înăuntru se auzea sgomot de glasurĭ multe şi animate.

Cîrciuma avea la spatele eĭ o curte, în fundul căreia se afla un fel de magazie veche, acoperită cu şovar, plină de fîn şi de tot soiul de unelte. Alăturea era un grajd, în care se aflaŭ doĭ caĭ mărunţĭ.

La cîrciuma aceasta îl duse pe Căpitan Costache tîlharul.

Cînd bătrînul îl văzu intrînd o dată cu acesta, o sfecli d'a binele, aşteptînd totuşĭ cu o nepăsare aparentă să vadă cum o eşi lucrurile.

Căpitan Costache, cum se opri, dete poruncă să lege pe cîrciumar şi pe ajutorul luĭ, apoĭ, după arătările borfaşuluĭ, începu să scotocească prin pivniţă şi prin curte.

In magazia derăpănată, sub o mulţime de unelte prin carĭ se aruncase fîn, dorobanţiĭ deteră peste o gramadă de chilimurĭ, de pînzărie, de scule preţioase, în sfîrşit toate cîte se furaseră de la cîrciumarul ucis, şi pe care n'avuseseră încă vreme să le desfacă. Apoĭ, scoborîndu-se în pivniţă, şi săpînd într'un colţ al eĭ subt un butoiŭ gol şi dogit, deteră peste o oală mare, plină cu tot soiul de monede.

Căpitan Costache le numără: eraŭ două sute cincĭ spre zece galbenĭ, în firfiricĭ, icosarĭ, galbenĭ şi sfanţĭ.

In vremea cît Căpitan Costache număra baniĭ, dorobanţiĭ făceaŭ cercetărĭ, în cîrciumă pe socoteala lor.

Douĭ inşĭ spărgînd o ladă groasă din odaia cîrciumaruluĭ dete peste o pungă mare plină cu monede, pe care jumătate o opriră eĭ, iar cea-l'altă jumătate, după obiceiŭ, o strecurară şefuluĭ.

Ceĭ l'alţĭ făceaŭ, de asemenea, cercetărĭ. Se găseaŭ la bătrîn o sumedenie de lucrurĭ de preţ pe carĭ oameniĭ Agieĭ şi le împărţeaŭ fără sfială, dînd partea cea maĭ de seamă luĭ Căpitan Costache. (Va urma)

Ţuică de Florica
Lacrima de Prune
Ţuica de Goleşti
Cereţĭ Pretutindenĭ
(Marca de Comerciŭ este depusă la Tribunalul Argeş)
Ţuica este fabricată din prune; singură nevătămătóre sănătăţeĭ; cel maĭ bun apetissant.
Nu trebuie să lipsească din nicĭ o casă
Mare Depozit la gara Goleşti
Cererile pentru en gros să se adreseze la
ION R. RĂDULESCU, — Piteştĭ.

ADEVĔRATUL THAPSIA
Are să pórtă semnătusite: Ch Le Perdriel Reboulleau
Bine-voiţĭ a le cere spre a se scăpa de vătămăturele reproşate imitaţiunilor.
LE PERDRIEL et Cie, PARIS

SOCIETATEA PE ACŢIUNI
PENTRU
Construcţiĭ de Căi ferate Secundare şi Industriale

fost ORENSTEIN & KOPPEL
BERLIN
Representant general B. COURANŢ
Bucureştĭ, Strada Academieĭ No. 8
Mare depoŭ permanent la Bucureştĭ şi Galaţĭ
ATELIERE IN BUCUREŞTI Sit. 22
Cumpărăm orĭ-ce cantitate de şine şi vagonete usate, cu preţurĭ convenabile

Les véritables Eaux minérales de
VICHY
sont les Sources
VICHY-ETAT
CELESTINS
GRANDE-GRILLE
HOPITAL
Exiger le nom sur la capsule et l'étiquette
Les seules véritables Pastilles de Vichy sont les
PASTILLE VICHY-ETAT
fabriquées avec les sels naturels extraits des Eaux de Vichy-Etat
Comprimés de Vichy
[illegible]
VICHY GAZEUSE
[illegible]

Tipografia HELIADE execută tot felul de lucrărĭ, atingătoare de acéstă artă.

I. Bensimon
22, Calea Victorieĭ, 22
(Vis-à-vis de Otel de France)
Execută orĭ-ce comande de Mantale Impermeabile de Cauciuc, pentru Dame, Bărbaţĭ, Copiĭ şi Militarĭ, în tóte genurile.

METALURGIA ROMÂNĂ
JACQUES I. CATZ
INGINER
BUCUREŞTI-FILARET
8 STR. UŢITU DE ARGINT, No. 6.
TELEFON TELEFON
Ateliere Mecanice
Vagoane de Mărfurĭ, Vagonete şi Şine
Podurĭ şi Construcţiunĭ metalice
Maşini, Unelte şi Material mic de cale ferată
TURNATORIE DE FER SI ALAMA
Piese de Maşinĭ
pînă la 7 tone greutate
Roţi dinţate şi de transmisiune
Robinetărie
FONTA ŞI ALAMA DE ARTA
COROANE, CANDELABRE
CAZANGERIE
Vagoane Cisterne
Reservoare
BUTOAE de Fer
Ateliere de Smălţuit
Olărie de Fier presat şi de Fontă
SMALŢUITE
Atelier de Electrolisă
pentru aurit, argintat, nichelat, alămuit, cositorit, zincuit şi plumbuit orĭ-ce metal. Sit. 40

INCHIZATOR AUTOMAT AL USEI
INDISPENSABIL Pentru Case, Restaurante, Magasii, Şcoale, etc.
INDISPENSABIL Pentru Biurouri, Bisericĭ, Hotelurĭ, Spitale, etc.

CEL MAI PERFECTIONAT APARAT Sit. 37
Unicul Depou Blaimayer şi Lorenti, Str. Clemenţeĭ, No. 20

PAPIER FAYARD ET BLAYN
Maĭ mult de 1/2 de secol succes proclamă superioritatea sa în tratamentul de guturaĭ, iritaţiuneĭ peptuluĭ, influenţa, durerĭ reumatismale, scrintiturĭ, rănĭ, vărsăturĭ, bătăturĭ.—Topic excelent contra bătăturilor.

Magazinul: 4. Bulevardul Academieĭ, 4
SOCIETATEA
DE
Basalt Artificial
ŞI
CERAMICA
de la Cotrocenĭ
Capital social 1.500.000 deplin vărsaţĭ
Face tot felul de ornamentaţiune
precum:
BUSTE, STATUETE, VASE, MEDALIOANE, SOBE DE PORCELAN

Bucureştĭ, Tipografia «HELIADE», Clemenţeĭ No. 1. C. No. 297.—Exemplare 20.000. Girant: State Elefterescu.—(Telefon «Epoca»).